

Biblioteka Uniw. Jag.
Kraków

ZAKOPANE

Organ Związku Przyjaciół Zakopanego

Cena 50 groszy

Z LISTĄ GOŚCI

Przedpłata
kwartalna 4 zł

„MORSKIE OKO“

Restauracja, cukiernia,
kawiarnia

ul. Krupówki, Tel. 466.

Śniadania — Obiady — Kolacje.

Największa w Zakopanem
CZYTELNIA.

Salon gier towarzyskich.

■ ■ ■

Codziennie popołudniowe
i wieczorne na Złotej Sali

DANCINGI

PIERWSZORZĘDNE

ATRAKCJE

ARTYSTYCZNE

ZNAKOMITA ORKIESTRA

WEINROTHE-JAZZ

Rendez vous świata literacko-
artystycznego.

Franciszek Trzaska

ul. T. Kościuszki Telefon 316

Restauracja Cukiernia Kawiarnia

Największa i najwytworniejsza

Sala Dancingowa

Znakomita kuchnia

Wyborowe trunki

Codziennie od 5^{1/2} do 7^{1/2} popo-
łudniu i od 10 wieczór koncer-
ty pierwszorządnej orkiestry i

DANCING

Wieczorem bogaty, o wysokim
poziomie artystycznym

Program kabaretowy

Prosimy stoliki zamawiać

wcześniej

St. Karpowicz i Syn

obecnie

Adolf Gaugusch

Najstarsza w Zakopanem

Restauracja

Śniadania — Obiady —

Podwieczorki — Kolacje

Codziennie w południe

Dancing Sportowy

Wiezorami codziennie

Bogaty program

atrakcyjnych artystycznych

Popularny zespół jazzowy S. Sinkowa

Ceny niskie

Telefon 329

„BRISTOL“

(przy Bulwarze Słowackiego, nad
potokiem Bystre)

Reprezentacyjny

luksusowy

Hotel - Pensjonat

Ceny przystępne

Restauracja

Kawiarnia

Od 19 lipca, codziennie

od godz. 5—8-ej

DANCINGI W PARKU

Nowo otwarta FABRYKA WOD MINERALNYCH i OWOCOWYCH

„ZDRÓJ“

ul. Krupówki, 30 (dom Krzysiaka) tel 602

poleca:

wody mineralne — stołowe na wodzie dest. jako-
też wody sodowe i owocowe wszelkich gatunków
na wodzie filtrowanej.

— Dostawa na żądanie natychmiast. —

A. SEELIER.

Zmierzch Orkiestry Symfonicznej.

Z takim trudem stworzona orkiestra symfoniczna w Zakopanem od samego początku znalazła się w bardzo krytycznym położeniu. Złożyło się na to bardzo wiele przyczyn, przede wszystkim jednak katastrofalne ukształtowanie się tegorocznego sezonu letniego. Pierwszym tragicznym następstwem tego stanu rzeczy było, że pp. Kawiarze nie zatrudniali — jak to było przewidziane przez nich i obiecano — 2 zespołów dancingowych w porze obiadowej, co od razu zmniejszyło pozycję dochodów o kilka tysięcy złotych; ponadto z powodu słabego sezonu orkiestra nie znalazła żadnego pobocznego zarobku przez koncertowanie w większych pensjonatach.

Mimo to była jeszcze nadzieja utrzymania orkiestry. Na niedawno odbytym zebraniu obywatelskim w sprawie orkiestry wszyscy obec-

ni uznali potrzebę utrzymania stałej orkiestry, a pp. Kawiarze w osobach p. Trzaski i p. Króla obiecywali dotrzymać drugiego punktu kontraktu zawartego w maju, tj. zatrudnienia przez sezon jesienny 2 zespołów dancingowych. Oczywiście, dochód z tych 2 zespołów nie byłby wystarczający na utrzymanie całej orkiestry, była jednak nadzieja, że resztę potrzebnych funduszy znajdzie się przez koncerty i inne imprezy muzyczne.

Tymczasem nastąpił nagle zasadniczy zwrot: pp. Kawiarze w ostatniej chwili odmówili zatrudniania zespołów dancingowych.

Z tą chwilą orkiestra przestała istnieć.

Nie będę się zastanawiał, co spowodowało tę decyzję pp. Kawiarzy. Nie wątpię ani na chwilę, że inaczej zrobić nie mogli. Stwierdzam jednak, że od samego początku nie doznałem

od nich żadnego poparcia. Kiedy odmówili zatrudnienia regularnego zespołów, ludziłem się nadzieją, że jednak sporadycznie przynajmniej dadzą orkiestrze zarobić, zatrudniając ją od czasu do czasu, w dnie i pory dnia, kiedy gromadziło się w kawiarniach sporo osób. Tłumaczyłem, że ładne koncerty salonowe przy obiedzie lub podwieczorku byłyby gromadziły tę część publiczności, która mało interesuje się muzyką dancingową. I jestem przekonany, że jeśliby nawet kawiarnia na tem nie zarobiła, to w każdym razie nie byłaby straciła, a orkiestra byłaby miała jaki taki dochód.

Na nic nie przydały się me tłumaczenia i me prośby. Co więcej, kiedy wreszcie zatrudniono kilka razy nasz zespół z okazji organizowanych zabaw, targowano się ze mną aż do uparłego o cenę, a że chciałem za wszelką cenę ratować przyszłość orkiestry, ustępowałem, ustępowałem ciągle i dawałem zespół za bezcen.

Ale nie można całej winy zwać na pp. Kawiarzy. Twierdzą, że, niestety, ze strony naszego społeczeństwa nie doznałem żadnej pomocy.

Pomagali bardzo dzielnie: Uzdrowisko i Gmina; po królewsku pomógł mi nasz drogi mistrz Petri; zachętę znalazłem od kilku amatorów dobrej muzyki. Ale pozatem nikt nie pomógł, nikt nie zainteresował się orkiestrą, nikt nie rzucił ani słowa zachęty, ani rady, ani nawet krytyki!

Przez cały czas sezonu nikt ani słowa nie napisał o orkiestrze (z wyjątkiem p. Cybulskiej), ani jeden pensjonat nie zatrudnił zespołu. Czyż naprawdę takie były pustki w pensjonatach?

Tak źle jednak nie było. Niektóre pensjonaty, niektóre sanatoria były jednak dość przepełnione, by spróbować urządzić jakąś zabawę, jakiś koncert.

Powiem otwarcie: dużo zawinił zły sezon, to prawda, ale jeszcze więcej zawinił brak zrozumienia ze strony społeczeństwa.

Przecież orkiestra pokazała, że chce pracować. Muzycy pracowali z zapałem, z zaparciem i udowodnili, że potrafią pracować. Nasze koncerty stały doprawdy na wysokim poziomie i na dalszą metę stałyby się wielką okrasą Zakopanego i krokiem naprzód do przywrócenia Zakopanemu dawnej sławy stolicy literatury i sztuki.

Ale trzeba też zrozumieć, że bez ofiar niczego zrobić nie można, że do rozwoju Zakopanego każdy musi się przyczynić w miarę możliwości. Gdyby nawet orkiestra w pewnym momencie była deficytowa, czyż nie należy jej mimo to utrzymać wspólnym wysiłkiem, nie dla natychmiastowej korzyści, ale dla ogólnego rozwoju Zakopanego?

Zwracam się z gorącą prośbą do społeczeństwa, by się nad tem zastanowiło, by wreszcie zabrało głos i oświadczyło, czy chce mieć orkiestrę, czy nie, a jeżeli tak, czy zdolne jest i skłonne pomóc nam.

KAROL KWAŚNIEWSKI.

U schyłku lata . . .

Opada już listowie z drzew,
smutek się wlecze zagonem —
powietrzem niesie się zew
jesieni, spżowym dzwonem...

Na zorzy kładzie się cień
i w szarość świat otula,
zamiera jesienny dzień,
zbliża się zima — matula...

Powolny, równy jej krok,
tak chytry i lubieżny,
schodzi na górski stok,
coraz to niżej, w szlak śnieżny...

Na reglach rozgorzał buk,
ogniem mrących już liści —
Nad srebrem leśnych strug,
nikt nie rwie kaczeńców kiści...

Rankami srebrzy się szron,
wieczorem goreją zorze —
pogubił liście swe klon —
pająk srebrzystą nić wiąże...

Zurawi ciągnie gdzieś klucz,
bociani niesie się klekot —

lzy perłą się w kątach ocz,
a dusza lka pełna tęsknot...

O ochronę swojszczyzny na Podhalu.

W epoce Chałubińskiego, gdy powstawały w Zakopanem pierwsze domy budowane przez gości „z dołu“, istniała silna różnica między domostwami górali w stylu podhalańskim a willami wznoszonymi przez „ceprów“ w stylu, a właściwie w bezstylu tandetno-tyrolskim (przedział ten zachował się jeszcze w południowotatrańskich miejscowościach). Styl podhalański był zagrożony przez zalew miejskiego kosmopolityzmu, ale oparł się temu zwycięsko i dziś króluje już na Podhalu niepodzielnie — nie do pomyślenia jest prawie dom drewniany na Podhalu wzniesiony w innym stylu! Zwycięstwo to zawdzięcza styl podhalański swej indywidual-

nej odrębności, swemu swoistemu charakterowi.

Podhale znalazło się więc w tem szczęśliwym położeniu, że mogło swą twórczość artystyczną oprzeć na własnej rodzimej sztuce, i że znalazły się jednostki twórcze, które potrafiły ów własny styl podhalański ku dalszemu pchnąć rozwojowi (Szkoła Stryjeńskiego). Ochrona stylu jest więc zapewniona, ale dotyczy to głównie budownictwa — że się tak wyrażę — świeckiego. Inne dziedziny są wciąż jeszcze zagrożone. Dotyczy to zwłaszcza kościołów, kaplic i krzyżów przydrożnych. Przez nieszczęsny XIX wiek powstało po wsiach podhalańskich pełno różnych romano-gotyków, mało z charakterem tej wsi mających wspólnego. Jest jeden kościół, w którym, oprócz drewnianego podhalańskiego pięterka na wieży i różnych dziwacznych kaplic i przybudówek, znajdziemy zapożyczenia ze wszystkich stylów; oblane to wszystko secesyjnym sosem. Dopiero ostatnie lata wykazują tu znaczną poprawę, powstają już kościółki bez pretensji, nieco wzorowane na barokach XVIII wieku (kościół w Poroninie, Miętustwie). Drewniane kościółki (Kościelisko, Witów, Ząb, Gronków) dużo są lepiej przystosowane do stylu, czasem jeszcze niektóre linje trącą tyrolszczyzną, ale i to zanika śród nowszych budowli.

Tak samo przez XIX wiek namnożyła się cała chmara kapliczek przydrożnych, przedłowanych zbytecznymi stukaturami, gotykami wieżyczkami, kopułkami, i całym tym balastem ornamentów, które miast zdobić, odbierały im cały urok. Dawne kapliczki miały tylko 4 białe ściany, prosty, kryty gontem daszek, ale całość posiadała dziwną symetrię, posiadała swoisty charakter — czego niestety o nowszych kapliczkach powiedzieć nie można.

Dotyczy to również krzyżów przydrożnych. Zamiast dawnych, drewnianych, krytych załamaniem albo półokrągłym daszkiem (t. zw. obdasznica), sterczy teraz pełno żelaznych, hurtem po miastach wyrabianych krzyżów, opartych zwykle na kamiennej, podłużnej, ku górze zaokrąglonej podstawie.

Ostatnie lata, odrodzenie sztuki ludowej, zainteresowanie się twórczością rodzimą, ruch regionalny i tu przynoszą znaczną poprawę. Kapliczki bądź drewniane (np. w Istebnej na Śląsku Cieszyńskim — reprodukcja w I. K. C. z 23 lipca 1928) lub murowane (np. — też w terenie sąsiednim, bo w Gorlicach — reprodukcja w dodatku ilustrowanym do I. K. C. z 21 stycznia 1929), budowane są przy użyciu motywów zapożyczonych ze starych kapliczek. Architektura figurek czy kapliczek przydrożnych nie zasklepia się jednak w dzisiejszych formach — szuka ona nowych form rozwoju. Przykładem tego są rzeźby Zakopiańskiej szkoły przemysłu drzew-

(Z „Wierchów“, tom VII.)

Z lat dawnych.

Pobyt w Karpatach.

(Dokończenie.)

Głębokość Morskiego Oka jest niezmierną, woda w niem czysta, słodka i dosyć dobra do picia, na brzegu znajdują się małe muszle, któremi sobie górale kąpieli swoje świąteczne przybierają.

Szczególniejsza także i cudowna tych miejsc osobliwość, jest skała, mająca zupełną postać mnicha klęczącego z książką, ta wznosi się z prawej strony jeziora w najniebezpieczniejszej wysokości, szczególniej twarz z długą brodą, kaptur, ręce z książką wyciągnięte i krzyż zdający się wisieć na boku, takiej podpada doskonałości, iżby to wszystko za dzieło rzeźby wziąć można. Ogromny jest tak wielki, iż zupełnie oddzielną górę stanowi. Jest to pobożny opiekun tych miejsc dzikich i tak cudownych, modlący się nieustannie o ich wiecznotrwałe istnienie. Piórem zgola niepodobna opisać, trzeba to widzieć, by uczuć całą piękność, wspaniałość i doskonałość, jaką się to cudotworne miejsce zaleca. Z lewej strony jeziora stoi tu także krzyż piękny na pagórku, skromna pamiątka bytności i fatygi, szanownego pasterza JW. Biskupa tyńieckiego.

W słabych rysach wystawiwszy to miejsce, którem cudotwórcza ręka obdarzyła Karpaty, przystępuję do dalszego opisu. Arcy-Xiążę Imc krótko bawiąc nad jeziorem wsiadł na bat, w towarzystwie hr. Czacki i innych kilku osób, muzyka uprzyjemniała mu podróż po tej bezdennej przepaści a moździerze po górach porostawiane, hucznymi odgłosy wzajemnie sobie odpowiadały. Wystrzał wydaje się tu przecudownie, gdyż odgłos odbijając się ze skały na skałę, trwa kilka minut i sprawia grzmot ciągły, który powoli zmniejsza się i nikt nie bardzo nieznacznie. Jego Cesarze. Mość, po odbytej przejeździe, wysiadłszy

na ład, był od grona Węgrzynów zaproszony na śniadanie, które nad brzegiem jeziora przygotowano. Na tem znajdowało się także wiele Dam galicyjskich i każdy miał wolny przystęp do stołu, przy którym panowała tak znana wszystkim gościnność i uprzejmość węgierska.

Podczas śniadania spełnili wszyscy z hucznym okrzykiem toast na zdrowie i pomyślność N. Cesarza Imci i jego najjaśniejszego domu, poczem Arcy-Xiążę wypił na zdrowie całego Spiskiego komitatu i powtórnie na zdrowie Galicyanów; i tu ze swą zwykłą dobrocią i uprzejmością, rozsiewał w całym zebraniem towarzystwie przyjemność i wesołość. Po skończonym śniadaniu grono pasterzy owiec popisywało się w zręcznych skokach z swym tańcem narodowym, który przez naturalną prostotę, zdawało się iż Arcy-Xiążę mocno ubawił. Nakoniec dostojny Arcy-Xiążę, zostawiając w tej dzikiej puszczy świetne wspomnienie bytności swojej, pożegnał czule wszystkich przytomnych i oddalił się przy odgłosach powszechnego wielbienia.

My także, ruszywszy z miejsca, późno wieczorem do Nowegotargu zdążyliśmy.

Nazajutrz równo ze świtem, udaliśmy się znowu w podróż za Arcy-Xiążę Imcią do Kościelisk, które to miejsce znane z swej pięknej okolicy i hamerni należącej do J. W. Barona Homulata położone jest o pięć mil od Nowegotargu, także w Karpatach, lecz bardziej ku zachodowi. Droga do Kościelisk przerywa ciągle i nieprzerwanie równiny. Wieś zwana Czarny-Dunajec położona nad rzeką tegoż imienia zachwyca swem ślicznym położeniem. Od niej widok na Karpaty i na ogromną, tak zwaną Babiągorę, jest cudny. Tu piękna brama była wzniesiona, przy której oczekiwało kilka osób szlacheckiego urodzenia w pięknych góralskich ubiorach i ci konno przewodniczyli Jego Cesarzowic. Mości aż do Kościelisk. Za Czarnym Dunajcem odśladania się znowu równina nieprzejrzana, ciągnąca się aż ku Szlą-

skowi. Mała ilość drzew, która tu widzieć się daje, nadaje jej postać pępą a nikczemność urodzajów zwiększa jej nieprzyjemność. Smutny stan tej rozległej płaszczyny nadgrada miły widok wiosek, które się tu odznaczają nader porządkiem zabudowaniem; dachu słomą pokrytego nigdzie tu nie zobaczy, te są wszędzie pod deskami lub gontem, lecz to brak słomy niestety przywodzi ich do tak miłego porządku. Na drzewach owocowych brakuje tu zupełnie, ich miejsce zastępują osiki, jesiony, jawory i jarzębiny, wznoszące się w mnogiej liczbie przy domach, te choć dzikie drzewa mocno uprzyjemniają tutejsze wiejskie osady i nadają im postać powabną i romansową. Już też zbliżaliśmy się do lasu, który nam się ukazywał zdaleka; a ten przy dobrej drodze przeko przebywszy, stanęliśmy w Kościeliskach. Tu ze strony JW. Barona Homulata, przygotowane śniadanie, dla wszystkich zastaliśmy, którem siły wzmocniwszy, udaliśmy się za śladem Arcy-Xiążę Imci dla oglądania tutejszej tak wspaniałej okolicy. Wąska droga prowadziła nas cokolwiek w górę, gdzie pomiędzy dwiema ogromnymi skałami była wystawiona piękna brama, ozdobiona portretem N. Cesarza i dostojnej jego terażniejszej Małżonki, pomiędzy którymi portret obecnego Arcy-Xiążę był umieszczony a pod nim wiersze następujące:

Auch in dieser karpathischen von Natur festen
(Burg)
Wird tief verehrt der kaiserlich Stamm von
(Habsburg).

Nach Verlauf vieler tausend Jahren, erschien
(auch uns Siberiten die Sonne
In dieser Felsenwüste den hohen Sprössling von
(Habsburg zu erblicken.
O was konnte unser Inneres erfüllen mit größe-
(rer Freud und Wonne,
Als den zu verehren, der viele Millionen Men-
(schen thut beglücken.

nego, oraz dwie figurki przydrożne: „Bartusiowa“ pod reglami, oraz druga, nieco podobna, stojąca przy jednej z will między ul. Sienkiewicza i Jagiellońską w Zakopanem. Przykładem najdalej posuniętych tych form jest kapliczka, stojąca na grobie Kasprowicza (proj. Stryjeński).

Chodzi tylko o to, aby to odrodzenie podhalańskich „świątków“ wyrugowało dotychczasową tandetę. Jest to wdzięczne pole pracy przede wszystkim dla naszych czynników oświatowych, któreby budziły wśród ludu zamiłowanie do swoistego budownictwa o własnych regionalnych cechach. Przy większych budowlach i czynnikami urzędowe mogą skutecznie popierać lub wpływać na krzewienie własnego stylu podhalańskiego. Wreszcie tu jest też pole do działania dla tych, co się z góralami stykają, gości, turystów, którzy im mogą tłumaczyć, jakie wartości dla kultury ludowej, a więc i dla nich posiada pielęgnowanie swoistej regionalnej twórczości artystycznej.

Jan Reychman.

Uzdrowiska nasze i obce.

W num. 238-ym „Kurjera Warszawskiego“ znajdujemy artykuł niniejszy, który zasługuje na uwagę wszystkich Zakopian. — Red.

Państwowy urząd statystyczny w Pradze czeskiej ogłasza corocznie sprawozdanie o ruchu w czeskosłowackich miejscowościach leczniczych, letniskach i głównych miejscach wycieczkowych, najliczniej odwiedzanych przez turystów.

Świeżo ogłoszono dane za rok 1929, który — jak wiadomo — miał pewien charakter przełomowy, gdyż depresja gospodarcza w szeregu krajów odbiła się niekorzystnie zarówno na powodzeniu uzdrowisk, jak i na ogólnym ruchu turystycznym.

Ze statystyki tej szereg danych, dotyczących uzdrowisk, podaje krakowski „Przegląd zdrojowo-kapielewowy“.

Z cyfr podanych widzimy, iż największą frekwencją cieszy się nadal bezkonkurencyjny Karlsbad; napływ gości w r. 1929 doszedł do wielkiej cyfry 66.802 osób. Jest to rekordowa cyfra w uzdrowiskach europejskich. Na to powodzenie jednak wpływali głównie cudzoziemcy, których przybyło do Karlsbadu 50.237. Na ludność miejscową z Czechosłowacji przypada zatem 16.665 osób.

W tym względzie niektóre uzdrowiska polskie, mające tylko polską klientelę, wykazują frekwencję większą lub zbliżoną (Krynica, Zakopane, Ciepłocinek, Truskawiec). Jest to bardzo znamienne dla nas, świadcząc bowiem, iż te uzdrowiska nasze, które posiadają specyficzne wartości lecznicze, a posiadają je niewątpliwie, przy systematycznej propagandzie za granicą, mogą osiągnąć w przyszłości napływ gości, o jakim dziś nikt nawet nie marzy.

Z kolei najwzrost powrotem w Czechosłowacji cieszy się słynny Marienbad: napływ gości wynosił w roku sprawozdawczym 41.226 osób (łącznie z cudzoziemcami). Niektóre nasze uzdrowiska są bliższe tej cyfry (Krynica i Zakopane), aczkolwiek liczą tylko na gości polskich.

Z tej bramy uderzył nas znowu widok na skaliste niebotyczne Karpaty, których ogromne masy przedstwiają się tutaj w tak cudownym i zachwycającym sposobie, iż zdaje się, że natura wysiliła się już w ostatnim i najwyższym stopniu.

Z prawej strony ukazuje się góra w ogromnej massie skalistej, zupełny kształt sowy mająca, cokolwiek dalej z strony lewej widzieć się daje sędziwy staruszek z brodą, siedzący zupełnie w tej postawie jak malują Saturna, zdaje się, iż to jest dzieło najdoskonalszego artysty, tymczasem jest to tylko skała wznosząca się w niedostępnej wysokości. Wstępując dalej w te góry, ciągle odkrywały nam się nowe szczególnie widowiska, tu widok skał wiszących przerażał nas, tam znowu masy ogromne kształtujące w wzorach skalistych zamki, wieże, ruiny i t. d. ściągają na się wszystkich uwagę i tak wśród tych cudów natury ciągle dalej postępując doszliśmy do ogromnej ściany skalistej, w której głęboka ukazała nam się jaskinia, mały otwór mająca, w ten spojrzawszy widać bezdenną przepaść w zakrzywionym kierunku w głąb skały ciągnącą się i w większej części napełnioną wodą, która z tych podziemnych nurków bystrym pędem wydobywając się, płynie naprzód małym strumieniem, coraz dalej powiększa swoje łożysko i nakoniec formuje rzekę znaną pod nazwiskiem Dunajca.

Jego Cesarzowie. Mość zastanawiał się długo nad tym szczególnym widokiem i srebrnym puharem skosztował wody, która tu jest nadzwyczajnie czysta i zimna, z tą nakoniec udaliśmy się za przykładem Arcy-Xięcia Imci aż do miejscy, z którego się wspaniałe widoki na górę zwaną Babie-Nogi odsłania; a tą ostatnią pięknością zadziwieni i odorzeni, z miłym upodobaniem tę samą drogą napowrót obrabiliśmy; wielbiąc moc najwyższego, która tu tyle cudów zdziwionemu oku przedstawia.

Po lewej stronie bramy, którą nazad powracaliśmy, wznosi się skała ogromna i wspaniała;

Dalej idą uzdrowiska słynne, o sławie światowej, ze sporem dopływem cudzoziemców, jednak z frekwencją już poniżej 20.000 osób, czyli z mniejszą znacznie, niż osiągnięte przez niektóre nasze uzdrowiska. Wymieniając najważniejsze, podajemy: Francensbad z frekwencją 18.500 osób (50% frekwencji Krynicy), Piszczany 18.319 i Trenczyn — 9.719 (dwa razy więcej niż Busko, lecz mniej, niż Ciepłocinek).

Wykaz ten jest o tyle ciekawy, że stwierdza on, że kilka naszych słynniejszych uzdrowisk pod względem powodzenia, dorównywa lub przewyższa światowej sławy zdrojowiska czeskosłowackie (prócz Karlsbadu).

Natomiast mamy inny objaw — porównawczo dla nas niekorzystny. Oto ogólna frekwencja w czeskosłowackich zdrojowiskach, miejscowościach wycieczkowych i letniskach, wyniosła w tym roku 463.982 osób. U nas, o ile wiadomo, niema ścisłej statystyki, natomiast na jednym z ostatnich zjazdów balneologicznych, wymieniono w przybliżeniu frekwencję na 250.000 osób. Czyli mniej więcej o połowę mniej, niż w Czechosłowacji, nie biorąc nawet pod uwagę stosunku zaludnienia obu krajów. Sądźmy, iż na to wpływają dwa zasadnicze czynniki: większa zamożność ludności Czechosłowacji, wyższe płace i silniejsze uświadomienie mieszkańców co do znaczenia kuracji i wypoczynku w uzdrowiskach i letniskach dla ochrony zdrowia i przedłużenia życia.

Z drugiej strony ma tu poważne znaczenie strona gospodarcza. Słusznie podkreśla kompetentny w tej mierze „Przegląd zdrojowo-kapielewowy“, iż rozwój uzdrowisk w Czechosłowacji stwierdza, jakim bogactwem narodem są należycie zorganizowane uzdrowiska, prowadzone przez fachowców, uprzejmych i kulturalnych.

Ten względ fachowości i należytej organizacji wciąż wysuwany bywa przy wszelkich obradach i dyskusjach balneologicznych. Uzdrowiska nasze, jak wiadomo, uczyniły wielki krok naprzód w swym rozwoju w ostatnim dziesięcioleciu, ale w każdym w nich, nawet w najlepiej prowadzonych, są jeszcze bardzo poważne, zasadnicze braki. Wypływają one głównie, jeżeli nie jedynie z braku dostatecznych funduszy. Warto jednak uczynić wysiłki i zdobyć odpowiednie środki materialne dla należytego zainwestowania uzdrowisk państwowych i prywatnych, gdyż kapitał ten może się w bliskiej przyszłości bardzo sownie opłacić podwójnie: we wzmoczeniu zdrowia pracującej ludności miast, i to już stanowi zysk olbrzymi — oraz w dużej rentowności dobrze postawionych uzdrowisk.

Na te właśnie tezy zwracał uwagę na ostatnim zjeździe balneologów w Krakowie dziekan wydziału lekarskiego uniw. Jagiellońskiego, prof. dr. Jan Piltz, mówiąc na wstępie, iż „uzdrowiska i zdrojowiska odgrywają wielką rolę w utrzymaniu zdrowia mieszkańców miast, przedewszystkiem zaś ludzi, pracujących umysłowo, z drugiej strony są czynnikiem bardzo ważnym w życiu gospodarczym krajów!“

W uwagach swych prof. Piltz podkreślił między innymi: „Jeżeli Marienbad, Karlsbad, Vichy lub St. Moritz tak dalece zadawałają kuracjuszów, że nietylko powstrzymują swoich od szukania w innych krajach pomocy, ale ściągają liczne zastępy cudzoziemców, to dzieje się tak dlatego, że oprócz materialnych warunków stwarzają u siebie miłą, przychylną atmosferę, prawie że sanatoryjną. Kuracjusz nie ma tam powodów do rozdrażnienia, ale przeciwnie, na każdym kroku

w tej była wprawiona czarna marmurowa tablica, pod którą piękną terasę wyłożoną murawą i dokoła różami obsadzoną, umyślnie przygotowano, a gdy Arcy-Xięże przybył w to miejsce, podano mu na srebrnej tacy oliwki, którym dostojny Arcy-Xięże na umieszczonej w skale tablicy Imię swoje podpisać raczył. Oby ta droga i szacowna pamiątka do najpóźniejszych istniała wieków!

Wstąpiwszy do tutejszej hamerni, mieliśmy także wiele przyjemności, gdy w oczach naszych rozpalone tafle żelaza pod silnym młotem w szyny przekształcały się, zresztą niema tu nic szczególniejszego.

Rozstawszy się nakoniec z tym miłym miejscem i dziką okolicą, drogę naszą ku wsi Zakopane zwróciliśmy, gdzie jadąc dał nam się widzieć przy drodze ogromny kamień graniasty, na którym napis wryty przypomina tkliwe spotkanie JW. Hr. Goessa byłego Gubernatora Galicyi z bratem swoim, którego od kilkunastu lat nie widział.

W Zakopanem oglądaliśmy także hamernią, gdzie rudę na żelazo przetapiano. Tu są warte widzenia miechy żelazne sprowadzone świeżo z Anglii i odznaczające się szczególną i kosztowną mechaniką. Jak mi mówiono kosztują one 50.000 Ryń. w M. K. Przy nas puszczano rudę z pieca a wolne płynienie tej ognistej materyi sprawiło nam widok zachwycający.

Wieczór się zbliżał, gdy jego Cesarzowie. Mość krótko tutaj zabawiwszy, odjechał i my za jego śladem na noc do Nowogotargu pospieszyliśmy. Nazajutrz, to jest 27 Sierpnia, Jego Cesarzowie. Mość w dalszą swoją drogę ku Wiedniowi udał się, unosząc z sobą wszystkich błogosławieństw.

W...

(Przedruk z „Rozmaitości“ lwowskich nr. 61 z dnia 20 października 1823 r.)

doznaje przyjemnych wrażeń i nastroja się pogodnie, co jest jednym z najważniejszych warunków pomyślnego wyniku kuracji.“

U nas wiele jeszcze potrzeba, aby kuracjusze znaleźli dogodne warunki, należyta organizację całego trybu życia, a przytem zycziwą i pogodną atmosferę. A to jest nieodzownym czynnikiem powodzenia uzdrowisk.

Jan Cz.

A. SEELIEB.

Z nowym rokiem szkolnym.

(Do młodzieży — słów kilkoro.)

Skończyły się wakacje, rozpoczyna się nowy rok szkolny.

Jakto! Już? Ledwo fala młodzieży odpłynęła, a już wraca na nowo?

Wraca! Jada uczniaki ściśnięci w wagonach, jak śledzie w beczce. Rozprawiają o tem, o owem, opowiadają sobie przeżycia wakacyjne; ten wierci się po wagonie, po kurytarzu i znowu po wagonie, jak człowiek, który szuka, czego nie zgubił, ów zaś wcisnął się w kątek wagonu i popadł w zadumę filozoficzną.

„Jaki ten świat głupi. Radość wszelka, to taki wiercipięta, co nigdzie miejsca nie zagrzeje: ledwo przyfrunie, już go nie ma, a kuma troska, to flegmatyczna babunia, siada przy tobie, wyciąga włóczkę i robi pończochy.

„Hockt am Bett und... strickt!“

jako mówi Heine“.

Z goryczą przypomina sobie, jak dopiero co wyjechał na wakacje. Wyjeżdżał buńczucznie, hardo, paradnie, to jest dryndą góralską z kufrum na koźle, z walizką obok siebie na siedzeniu. Z odkrytą głową, oczywiście, bo któżby brał ze sobą na wakacje czapkę uczniowską? A tej sportowej, typu „Gentlemen“, którą miał przygotowaną w kieszeni i chwila gładził ręką pieszczotliwie, nie śmiał jeszcze włożyć w Zakopanem. Więc jechał z odkrytą głową, łapiąc w swą czuprynę podmuchy zakopiańskiego wiatru. Oczy mu się skrzyły, usta uśmiechały, a duszę wypełniała jedna wielka radość: Wakacje! A co to była za jazda koleją! Ścisk, hałas, a nawdewszystko bałagan. — boski, rozkoszny bałagan.

Minęło! Lepiej nie myśleć o tem, co było, a o tem, co będzie. Bujna fantazja młodego umysłu pracuje.

Jak to będzie?

Właściwie nie będzie nic straszego.

Najpierw zajad na nową stację. Potem pójdzie na Krupówki, naturalnie; tam najprędzej spotka kolegów. Popłyną rozmówki, posypią się pytania i odpowiedzi: jak tam było na wakacjach, która będzie nasza klasa w tym roku, kto będzie uczył tego, kto owego przedmiotu.

Potem, w pierwszym dniu szkoły powitanie z wszystkimi kolegami, inspekcja nowej klasy, czytanie na najlepsze miejsce.

Napewno będzie jakiś „nowy“, więc zaczną się badania: „Co zaccz?“ Będzie to doskonała okazja wyliczenia mu wszystkich setnych kawałów zakopiańskiego gimnazjum i posłyszania nowych kawałów, wypraktykowanych gdzieindziej. Niektóre wcale niezłe, możnaby spróbować je. Rozmowę zakończy kardynalna sprawa ściągaczki.

„A ściągaczka była u was?“

„No, jakżeby nie! Była. Ja sam specjalista w podpowiadaniu: wszystko podpowiem sąsiadowi, choćby profesor stał przy mnie.“

„Fi, to mi sztuka podpowiedzieć sąsiadowi! Ja z ostatniej ławki do pierwszej podpowiem. Nie wierzysz?“

„Wierzę, ale nie rozumiem, jak to być może. Przecież profesor posłysz!“

„Głupsi, w tem właśnie sztuka, że nie posłysz. Bo ja tak umiem modulować głos, że dojdzie tylko tam, gdzie ja chcę, np. do pierwszej ławki, a do profesora, który stoi przed ławką, już nie dojdzie. Trzeba umieć odpowiednio usta łączyć. Ale to rzecz nie łatwa.“

I nasz zadumany filozof lubuje się w swej wyobraźni zdziwieniem „nowego“.

Potem przyjdą burzliwe i wesołe pausy szkolne, spacerki, wycieczki w góry, narty — och, narty!

„Tak, właściwie będzie to życie dość miłe“, mówi do siebie filozof „i byłoby nawet bardzo miłe, gdyby nie ta reszta...“

Ta reszta, to jest nauka, to jest siedzenie w ciałym pokoju nad książką, kiedy świat Boży tak szeroki, tak pełny słońca i śniegu, to jest ten ciągły strach przed wyrwaniem w klasie, przed wynikiem konferencji.

Na tę myśl zniknął uśmiech z ust filozofa; twarz zpochmurnała.

* * *

O drogie uczniaki i uczniaczki moje. Co jabyń dał za to, żebyń mógł utrwalić na zawsze ten błogi uśmiech na Waszych twarzach, żebyń wiosna Waszego życia była dla Was jednym, niezamąconym rajem, zbiornikiem radosnych wspomnień, sił i zapału na całe życie.

I poto piszę te słowa, by spróbować rozjaśnić Wasze twarze, by Wam wskazać drogę, na której „ta reszta“ przestanie być zmorem, a przemieni się w źródło radości i szczęścia.

Radość, szczęście! Ot czego Wam potrzeba. Nauka dla nauki, praca dla pracy, z poczuciem obowiązku — to bardzo wzniosłe rzeczy, ale Wy przede wszystkim szukacie szczęścia.

Przyznajcie się i nie wstydzcie się tego. Ja też przyznam się, że od najmłodszych lat poluję na szczęście i twierdząc, że w tej gonitwie za szczę-

dającą się willę i zniszczono w ciągu kilku godzin cudowne dzieło przyrody, tworzone przez wieki. Już nikt spustoszenia nie naprawi.

W owym zakątku wicher, czas i deszcze rzebiły pracowicie dla człowieka, który winien to był ukocharzyć i uwielbiać. Nikt nie zwrócił uwagi, nikt barbarzyńców nie pociągnął do odpowiedzialności. Całym Pieninom groziła zagłada. Poczęto dewastować lasy, tworzyć kamieniołomy, wznosić nieodpowiednie budowle, zaorywać polany, niszczyć najczarowniejsze zakątki. I wreszcie chciano parcelować na kawalki to gniazdo. Wtedy powstał mocny głos obrony cudów przyrody.

Miłość Pienin natchnęła uczonych i wielbicieli, aby ich urok uchronić przed zagładą. Zamierzano stworzyć z Pienin Park Narodowy. Dbał o to gorąco przedewszystkiem zmarły przed kilku laty właściciel Czorsztyna, Stanisław Drohojowski. Nie chcąc, aby obszar Pienin, należący do niego, uległ podziałowi między spadkobierców i mógł być naruszony na różne możliwe a ryzykowne dla wspaniałego krajobrazu ewentualności, wystąpił z projektem, aby obszar ten wydzielony był jako rezerwat po wieczne czasy nietykalny. Wzianął żądał od rządu równowartościowej przestrzeni dla swej rodziny z innych posiadłości państwowych. Część Pienin, należąca do Drohojowskich, stanowi najpiękniejszą część tego zakątka górskiego z Trzema Koronami, z otaczającą je romantyczną polaną oraz szeregiem pełnych niepospolitych czaru, uroku i poezji skał w ciemnej oprawie leśnej o łącznym obszarze 350 hektarów. Rozumne i szlachetne tendencje ojca poparli po jego śmierci syn, obecny właściciel Czorsztyna, Marjan Drohojowski.

Całą sprawą zajęła się Państwowa rada ochrony przyrody. Chodziło jednak o wydzielenie nie tylko obszaru, należącego do Drohojowskich, lecz większość, obejmującego 645 ha. Starania te ciągnęły się 10 lat — od r. 1920 — i dopiero w tym roku zostały zakończone. Obszar wspomniany wykupiono z rąk właścicieli prywatnych i stworzono w ten sposób Park Narodowy w Pieninach.

Odtąd — miejmy nadzieję — ustanie groza zniszczenia i ogołocenia Pienin. Najwyższą już była pora. Ptaki górskie stały się tam już coraz większą rzadkością. Zwierzęta niemal w zupełności wyginęły. Siekiera coraz mocniej panowała. Dalsza dewastacja, prowadzona przez chciwą rękę człowieka, doprowadziłaby do tego, iż z cudownych Pienin po zniszczeniu lasów pozostałaby naga pustynia skalna. Dzięki stworzonej opiece ocalały te wspaniałe smutki, jodły i buki na skałach Pienin, przeciętych rwącą wstęgą Dunajca.

Są i inne miejscowości na naszym pograniczu górskim, którym groziła zagłada. I tam jednak mają być w rychłym czasie utworzone pograniczne Parki Narodowe. Obszary te obejmują Tatry, Babłą Górę i Czarnohorę.

Ocaliła Pieniny miłość uczonych i wielbicieli. Park ów stać się winien nadal żywym muzeum, pracownią naukową, gdzie będzie można podziwiać niezwykłe okazy flory, ostatnie pozostałości fauny, potężne, odwieczne przemiany geologiczne i urodę precydnego zakątka.

Wielotysięczne rzesze, które corocznie przybywają z całej Polski w Pieniny, by wchłonąć w siebie te czary arcydzieła przyrody, znajdują nadal na długie lata w tym gnieździe górskim błogosławioną, nieprzebraną kopalnię wrażeń.

Jan Czemplński.

Z działalności Zakopiańskiego Oddziału Polskiego Towarzystwa Tatrzańskiego.

Od p. Dyrektora Tadeusza Malickiego, prezesa Zak. oddz. P. T. T. otrzymaliśmy, na skutek naszego zapytania o stanie prac tego oddziału, następującą odpowiedź:

„Chciałby Pan Redaktor usłyszeć kilka słów o naszym Oddziale Zakopiańskim Towarzystwa Tatrzańskiego?”

Cóż tu można powiedzieć więcej ponad to, że robimy swoją codzienną robotę i że spokojnie z roku na rok realizujemy swoje zamierzenia w sposób czasem nawet „chytry”, bo operując znikomymi niemal kwotami, kontynuujemy swoje dzieło w Pięciu Stawach, t. j. Schronisko.

Właśnie w najbliższej przyszłości będzie Pan miał sposobność przypatrzeć się zbliżka tej roboty, bo wybieramy się tam gremjalnie, popatrzeć, oglądać to nasze gazdowstwo i przypuszczam, że i Pan weźmie udział w tej wycieczce.

Schronisko nasze w tej postaci, w jakiej już jest, służy turystom, i to nienaganie. Jak wspominałem, budowało się je i buduje w sposób doświadczone „chytry”, z subwencji i składek członkowskich. Walnie przyczyniło się swymi subwencjami Mn. Robót Publicznych, Państwowy Urząd Wychowania Fiz., Zarząd Główny Towarzystwa, Klimatyka, bezinteresownie zupełnie oddał swą pracę i projekty Pan Architekt Karol Stryjeński. Robota zapoczątkowana została za przewodnictwa śp. M. Świerza i do dziś dnia trwa. Czy mamy jeszcze jakie potrzeby? Ależ naturalnie. Musimy przysposobić dokładnie schronisko dla celów turystyki zimowej, rzesze narciarzy bowiem coraz częściej zaglądają do Pięciu Stawów. Aczkolwiek izba wielka ma piec, wymaga jednak przepięknie, poprostu zmniejszenia powierzchni ogrzewalnej. Musimy zaopatrzyć schronisko w dostateczny zasób bielizny i pościeli, musimy doprowadzić wodociąg, myślimy o elektryczności. Chcemy dobudować osobno kuchnię, a usunąć obecną z obręb budynku. Wiele rzeczy mamy jeszcze do wykonania, a przychodzi nam to coraz trudniej. Obecną kompresję budżetową odczuwamy i my, ale nie tracimy otuchy, że skoro zrobiono już tyle zrobiliśmy i resztę. Obecnie właśnie z całą energią

uzupełniamy braki wyekwipowania w bieliznę i pościel.

Pyta Pan o ruch. Ruch w Pięciu Stawach jest istotnie wielki. Już samo to, że znajduje się na najpopularniejszym szlaku turystycznym Zakopane—Morsk. Oko, stanowi o popularności szlaka. Zimą „urządzuje” tam Oddział Klimatologiczny Instytutu Geograficznego z Krakowa, a jak mi właśnie na uroczystościach Pienińskich referował Pan Profesor Smoleński, zachodzi konieczność ustalenia Oddziału na cały rok. Czy to zmieści się w ramach Schroniska, zadecyduje Oddział. Pyta Pan o Oddział nasz i członków? Mimowolnie dotyka Pan zagadnienia, które niejednokrotnie staje się naszą bolączką. Oddział nasz liczy ponad 400 członków, jednakowoż nie należy rozumieć, że są to wszystko zakopiańcy. Przeciwnie większość to okolica dalsza i bliższa, a grubą mniejszość stanowią miejscowi ludzie. Jest to rzecz, jak Pan Redaktor widzi, trudna do zrozumienia i może przy Panów pomocy trafimy do społeczeństwa miejscowego z hasłem, że każdy, kto w Zakopanem żyje i ma swój warsztat pracy, powinien należeć do Towarzystwa Tatrzańskiego, i — że to jest jego moralnym obowiązkiem. Nosimy się z zamiarem ułatwienia mieszkańcom Zakopanego wpisania się do Oddziału naszego przez rozesłanie kurrendy naszym kursorem. Może poprostu nie pozwala im na spełnienie tego obowiązku brak czasu.

Ostatnio w sierpniu odbyło się doroczne Walne zebranie. Skład naszego Zarządu jest następujący: przewodniczący Tad. Malicki, zastępca Pan Dr. S. Jasiński, sekretarz Pan Ignacy Bujak; członkowie: pp. Stryjeński, Zwoliński, Łukasiewicz, Bujak Fr., Zdyb, Oppenheim, Dr. Nowotny, K. Schiele i Pani Miłoszewska.

Pyta Pan Redaktor o ostatnią uroczystość Pienińską. Dzisiaj już o tem pisze cała prasa. Była to istotnie ważna i radosna chwila, a przyswiecał jej cudny dzień. Polskie Towarzystwo Tatrzańskie, jego Zarząd Główny i motor całej akcji, Dr. W. Goetel, doprowadzili do końca dzieło niezwykle a w skutkach swych, co zresztą podkreślali wszyscy mówcy, dla przyszłych pokoleń niezmiernie ważne.

Każda mądra głowa — pije
Cognac Meukow'a
Jan Hertzberg, Repr.
Foksal 17 — Warszawa.

Sport w Zakopanem.

„Gewont” — „Vorwärts”. W niedzielę, 31 sierpnia br. rozegrany został na boisku R. K. S. „Gewont” towarzyski mecz piłki nożnej między tutajszym R. K. S. „Gewont”, a czechosłowacką drużyną z Kezmarku „Vorwärts”. Mecz rozegrany przy wspaniałych warunkach atmosferycznych, zgromadził na „trybunach” dość liczne rzesze ciekawych tego „międzynarodowego” spotkania. Gra była o tyle ciekawa, że stanęły przeciw sobie drużyny o mniej więcej jednakowej sile. Na graczach „Gewontu” znać było dodatni wpływ rozegranych ostatnio dwu meczów z drużynami ligowymi „Cracovia” i „Wisła”. Przebieg gry posiadał ostre tempo, co znalazło swój odzwierciedlenie w rzutach karnych, tak przeciw „Gewontowi”, jak i „Vorwärtsowi”. Grę rozpoczyna silnym atakiem „Gewont”, uzyskując w rezultacie zaraz w pierwszej minucie bramkę ze strzału Gałka. Wzajemne energiczne ataki przenoszą graczy z jednej połowy boiska na drugą i doprowadzają w 11-tej min. do wyrównania bramką, strzeloną przez Lukasa na korzyść „Vorwärtsu”. W 20 i 29 min. padają dalsze dwie bramki na korzyść „Gewontu” ze strzałów Korony i Górskiego. W 37-ej min. korzysta „Vorwärts” z zamieszania podbramkowego i pakuje po raz drugi piłkę w bramkę „Gewontu”. Stosunek bramek przed pauzą 3:2 na korzyść „Gewontu”. Po pauzie gra nabiera jeszcze większego tempa. Obie strony walczą zawzięcie i ofiarnie. W 21-ej minucie napad „Vorwärtsu” gniecie bramkarza „Gewontu” i wypycha go wraz z piłką w bramkę, uzyskując tem samym trzeciego gola na swą korzyść. „Gewont” nie rezygnuje ze zwycięstwa i walczą ofiarnie uzyskuje w 32-giej min. z rzutu wolnego przez Galowitzę 4-tą i ostatnią na swą korzyść bramkę, osiągając ostateczne zwycięstwo w stosunku 4:3.

Zawody lekkoatletyczne. W tym samym dniu i o tym samym czasie odbywały się na małym stadionie Komitetu Imprez Sportowych zorganizowane przez S. N. T. S. „Wisła” i Sekcję turyst. Z. K. S. „Makkabi” zawody lekkoatletyczne, które zgromadziły liczny zastęp zawodników-lekkoatletów z Zakopanego i Nowego Targu. Szkoda wielka, że w niedzielnych zawodach poza członkami „Wisły”, „Makkabi”, S. N. P. T. T. i Hagiboru z Nowego Targu, nie wzięli udziału zawodnicy „Sokoła” i „Strzelca”. Przyczyną tego należy, zdaje się, dopatrywać w nieporozumieniu, jakie między temi klubami zaszło na tle ostatniego biegu rozstawnego do Morskiego Oka. W skład kolegów sędziowskiego wchodziło pp. pułk. Wagner i T. Paudyn (S. N. „Wisła”), Mangel (Z. K. S. Makkabi), Wasser (Czarni Lwów) i Finder z Krakowa. W zawodach tych uzyskano następujące wyniki na pierwszych miejscach. Pełnięcie kulą: 1. Pa-

rski (niestowarzyszony) 12 m 6 cm (rezultat zbliżony bardzo do rekordu okręgu krakowskiego); 2. Still Wilh. „Makkabi” 10.49; 3. Gąsienica S. N. P. T. T. 9.86. W biegu na 60 m: 1. Stiel Wilhelm „Makkabi”, czas 7.9 sek.; 2. Papier N., „Hagibor”; 3. Sikora. W skoku w dal: 1. Paryski 5 m 59 cm; 2. Sikora, „Wisła” 5.72 m; 3. Stiel J. „Makkabi” 5.51 m. W rzucie dyskiem: 1. Stiel Wilh., „Makkabi” 33.83 m; 2. Gąsienica, SNPTT. 29.67 metr.; 3. Stiel J., „Makkabi” 28.63 m. W skoku wzwyż: 1. Sikora, „Wisła” 1.57; 2. Stiller W., „Hagibor” 1.50; 3. Wilga, „Wisła” 1.47. W skoku o tyczce: 1. Gąsienica, SNPTT. 2.65; 2. Wilga, „Wisła” 2.60. W biegu na 1500 m: 1. Gabrys, „Wisła”, czas 4.36; 2. Modzelewski, „Wisła”; 3. Skupień St., SNPTT. W biegu na 3000 m: 1. Modzelewski St., „Wisła”, 10.63; 2. Górski, „Wisła”; 3. Gąsienica, SNPTT. Sztafeta olimpijska (800, 400, 200, 100) została unieważniona i będzie powtórzona na najbliższych zawodach, które odbyć się mają w niedzielę, dnia 7-go września.

Kronika.

Z Rady Gminnej. W ubiegłym tygodniu odbyło się pod przewodnictwem burmistrza p. L. Winnickiego posiedzenie Rady gminnej, na którym Rada uchwaliła w myśl wniosków zwierzchności zaciągnąć dwie pożyczki długoterminowe, a to w wysokości 375 tysięcy złotych na spłatę reszty krótkoterminowych długów, oraz 300 tysięcy zł na budowę domu miejskiego w rynku, na miejscu starego drewnianego domu gminnego. Przy dyskusji nad sprawą budowy tego domu wyłoniła się sprawa stylu, przyczem przeważała opinia, że należy go wybudować w stylu górskim (zakopiańskim). W związku z tem postanowiono zaprosić do konkursu na plan p. inż. Eugenjusza Wesółskiego — prawie jedyne go z pracujących na terenie Zakopanego architektów, holdującego temu stylowi.

Nowe chodniki i drogi. Trwające już od dłuższego czasu prace nad budową chodnika na Bystre, na co ta piękna i tak uczęszczana dzielnica tyle lat czekała, są już na ukończeniu. W tych dniach rozpoczęto także budowę drogi (szosy) łączącej Olczę z Ustupem, a tem samem z główną szosą Kraków—Zakopane. Chodzi w tym wypadku o odcinek drogi od szkoły na Olczę popod most kolejowy do Ustupu. Wybudowanie tej drogi jest z dwu względów bardzo ważne. Przedewszystkiem zyskuje przez to Olcza dogodnie połączenie z głównym traktem, a ruch automobilowy z Krakowa ku Morskemu Oku — o ile w tym wypadku ktoś nie miał zamiaru odwiezienia Zakopanego, znaczne skrócenie drogi.

Budowa szkoły. Z równoczesnymi pracami nad budową ulicy Władysława Orkana na Wilcznik, postępują prace nad budową szkoły powszechnej. W tej chwili są w toku prace ziemne i nad fundamentami.

Schronisko w Dolinie Chochołowskiej. W niedzielę, 31 sierpnia, odbyło się w Zakopanem posiedzenie Komitetu budowy nowego schroniska turystycznego w Dolinie Chochołowskiej. Jak wiadomo, schronisko to, które ma przedewszystkiem służyć turystyce zimowej (narciarskiej) buduje się kosztem Warszawskiego Klubu Narciarskiego i Polskiego Związku Narciarskiego. Na ostatnim posiedzeniu oznaczono już datę poświęcenia kamienia węgielnego, która to uroczystość odbędzie się 14 września bież. roku.

Rozpoczęcie roku szkolnego. W dniu 3 b. m. nastąpiło otwarcie roku szkolnego w znacznej części naszych szkół, a to w prywatnym gimnazjum koedukacyjnym i sanatoryjnym w „Szarotce”, w szkołach powszechnych, szkole przemysłu drzewnego. Dnia 10 b. m. rozpocznie się systematyczna nauka w Państw. Gimnazjum, oraz w nowo kreowanej, a założonej przez tut. Koło T. S. L., Szkole Handlowej. Opóźnienie otwarcia roku szkolnego w Gimnazjum Państwowem spowodowane zostało opóźnieniem wykończeniem pewnych nowych adaptacji.

Wiec „Chrześc. Frontu Gospodarczego” w Zakopanem. Idąc za przykładem miast i miasteczek całej Polski, Zakopane wstępuje w szeregi Chrześcijańskiego Frontu Gospodarczego, aby wspólnie pod jednym sztandarem bronić drogiej nam ideałów: wiary, kultury i etyki, oraz chrześcijańskiego stanu posiadania. Kto kocha Ojczyznę, komu dobro Narodu leży na sercu, ten winien stawić się na wiecu Chrześcijańskiego Frontu Gospodarczego, który odbędzie się dnia 7 września b. r. o godz. 12 w południe, w starej sali Sokoła w Zakopanem. Bliższe szczegóły na afiszach.

Pomnik ku czci Władysława hr. Zamoyskiego. Parę miesięcy temu, wielki nasz artysta dramatyczny Ludwik Solski, poruszył na łamach krakowskiego „Il. Kuriera Codziennego” w dłuższym feljetonie sprawę trwałego uczczenia pamięci wielkiego patrioty i jałmużnika, a właściciela dóbr Zakopanego, ś. p. Władysława hr. Zamoyskiego. Apel ten nie pozostał bez echa, bo oto w niedzielę, 31 sierpnia b. r., odbyło się w Zakopanem posiedzenie Komitetu obywatelskiego, na którym zapadły decydujące w tej sprawie postanowienia. Zebranie to, w którym wzięło udział kilkanaście osób (byłoby znacznie więcej, gdyby nie to, że równocześnie odbywała się w Szczawnicy uroczystość ogłoszenia Pienin Parkiem Narodowym), zwołał Komitet organizacyjny, w skład którego wchodziło: Ks. Dziekan Tobolak, Ludwik Solski, inicjator, Kornel Makuszyński, dyrektor Franciszek Kosiński, Wojciech Roj i Józef Pawlica. Obradom przewodniczył p. Ludwik Solski. Po dłuższej dyskusji, której tematem była nie sama myśl uczczenia, gdyż co do tego nie było dwu odmiennych zdań — a forma, uchwalono wybudowanie nad Morskim Okiem w Tatrach, w miejscu,

Cegielski Roman, Lublin, Sanato.
 Cieślík Leontyna, Sarny, Tatry.
 Cimkowiec Marja, Warszawa, Wojciechow.
 Ciepł Stanisław z z., Warszawa, Orla.
 Ciołkowska Wiktorja, Warszawa, **Stamary**.
 Ćwiek Jan, Sosnowiec, Czerw. Krzyż.
 Ciechanowski Zygmun z r., Lwów, H. p. Gewont.
 Ciesiótkiewicz Józef, Brudzew, Bristol.
 Ciszewski Walery z z., Warszawa, **Wersal**.
 Ciastoń Zofja, Kraków, H. p. Gewontem.
Colliard Leon, Paryż, Stamary.
 Ciastoniowa Jadwiga, Kraków, H. p. Gewontem.
Cormal Nancy, Anglja, Maraton.
 Cukier Maryla, Warszawa, Albion.
 Cyba Jan z z., Warszawa, H. Europejski.
 Cyma Zygmun z z., Biała Podlaska, **Stamary**.
 Cyba Jan, Warszawa, **Wersal**.
 Choszevska Helena, Warszawa, Hp. Gewontem.
 Chełmiński Witold z z., Pruszków, Morskie Oko.
 Chesiuk Wacław, Tarnopol, Czerw. Krzyż.
 Chmielewski Szczesny, Przemyśl, Janówka.
 Chaiński Stanisław z r., Kalisz, **Radowid**.
 Chwalibóg-Borowy W., Warsz., **Sienkiewiczówka**.
 Chadajewski Tadeusz, Lubartów, Wierchy.
 Chojna Olek, Sosnowiec, H. p. Gewontem.
 Chasilew Wolfranc, Łódź, Gerlach.
 Chrzanowski Dr. Stan., Gniezno, Bohdanówka.
 Chełmiński Jarosław, Warszawa, Staszczkówa.
 Chełmiński Miłosz, Warszawa, Staszczkówa.
 Chwistecki Józef, Jaworzno, Dom Wycieczkowy.
 Chwistecki Stanisław, Jaworzno, Dom Wycieczk.
 Chróscielewski Stan., Warszawa, Biała Róża.
 Czerwińska Helena, Zagożdźon, H. p. Gewontem.
 Czulkowska Marja, Kraków, Trzaska.
 Czermak Roman, Kraków, Morskie Oko.
 Czaplński Marceli, Warszawa, Morskie Oko.
 Czeluśniak Leopold, Kraków, Skibówki 11.
 Czaplński Marceli, Warszawa, Carlton.
 Czech Emil, Bierzanów, Carlton.
 Czerniakówna Zofja, Wieliczka, H. p. Gewontem.
 Drabkówna Karolina, Komarówka, Maliniakówka.
 Daczyńska Jadwiga, Opatów, Carlton.
 Dąbrowska Seweryna, Ostrolęka, Oksza.
 Danielewicz Wiktor, Łowicz, Światłana.
 Dąbrowska Gertruda, Wejherowo, Sanato.
 Dalbor Dr. Tadeusz, Warszawa, Staszczkówa.
 Dąbrowska Kazimiera, Chełm, Lunieciska.
 Dragoszewski Kazimierz z z., Łowicz, Zawrat.
 Dąbrowski Ks. Stanisław, Bydgoszcz, Dom Wyc.
 Dajerman Aniela, Warszawa, Albion.
 Dąbrowski Władysław, Warszawa, Staszczk.
 Dembowska Janina, Lwów, **Ruczaj**.
 Dwernicki Karol z br., Lwów, **Maraton**.
 Dziuba Jan, Żarnoś, Spokojna.
 Dziedziec Juljan, Przemyśl, Nowotarska, Zwijacz.
 Diczki Anna z r., Biała, H. Sport.
 Dziełliński Euzebjusz z z., Warszawa, **Stamary**.
 Diamand Alfred, Przemyśl, Still.
 Dziurzyńska Zofja, Kraków, Morskie Oko.
 Diduch Kazimierz z z., Warszawa, Bystre 14.
 Dziewulska Zofja, Warszawa, Dom Wycieczkowy.
 Dominikówna Stefanja, Warszawa, Kalatówki.
 Dobroczyński Witold z z., Poznań, Rzymianka.
 Domoracki Wacław, Warszawa, Biały Dwór.
 Dwojakowska Marja, Bank Polski.
 Dukłówna Jadwiga, Warszawa, Ostoja.
 Dunkel Jerzy, Warszawa, H. Europejski.
 Dubek Stefanja, Lwów, Polic. Dom Zdr.
 Długosz Tadeusz, Siary, **Maraton**.
 Długosz Jan z z., Warszawa, **Maraton**.
 Długosz Władysław, Siary, **Maraton**.
 Długopolski Dr. E. z z., Kraków, H. p. Gewontem.
 Dymota Pelagja, Kraków, Nowotarska 16.
 Dybnowski Władysław, Warszawa, D. Chalub.
 Dyakowska Dr. Jadwiga, Kraków, **Wersal**.
 Dygat Adam, Kraków, Morskie Oko.
 Dywelski Władysław, Częstochowa, Pol. D. Zdr.
Englberg Dr. Izrael, Wiedeń, Jertzewo.
 Eissen Sabina, Ropczyce, Dworek.
 Estreicher Stanisław, Kraków, Strażyska, Guziak.
 Estreicher Tadeusz, Kraków, Jasny Domek.
 Edelsberg Bronisław, Zamość, Grunwald.
 Engelman Ludwik, Warszawa, H. p. Gewontem.
 Engländer Fela, N. Sącz, Świt.
 Erlichówna Anna z c., Łódź, Swoja.
 Ehrlich Leon, Grybów, Dworek.
 Franke Dr. Marjan z z., Lwów, **Sienkiewiczówka**.
Fraser Dorothy May, Anglja, Bristol.
Fraser William Henry, Anglja, Bristol.
Fraser May, Anglja, Bristol.
 Falecki Witold, Warszawa, **Stamary**.
 Fallówna Marja, Limanowa, Szarotka.
 Frass Geofre, Wilno, Polic. Dom. Zdr.
 Falisz Sala z r., Łódź, Cieślówka.
 Fabjan Piotr, Róża Różanińska, **Stamary**.
 Falkowska Walerja, Chełmża, Olimpijda.
 Fajnsztajn Marja, Warszawa, Świt.
 Fajans Józef, Warszawa, **Radowid**.
 Faliszewska Iza, Łódź, w górach.
 Federowski Jan, Warszawa, Tomkówka.
Freifrau Frida, Berlin, Radowid.
 Feldmanówna Józefa, Katowice, Żywcz., Marusarz.
 Feldman Herman, Warszawa, Przysań.
 Flecker Maksymiljan z z., Dzielżice, **Czerw. Dwór**.
 Freudmanowa Irena, Katowice, Hajduczek.
 Fellova Ida z r., Sanok, Poraj.
 Freudenreichówna Zofja, Plewiska, Albatros.
 Felster Katarzyna z br., Bielsko, Wierchy.
 Feld Hela, Kraków, Oleńka.
 Feld Dora, Kraków, Oleńka.
 Feldblum Róża, Kraków, Strzecha.
 Fijałkówna Helena, Warszawa, Bank Polski.
 Friedberg Jan, Łódź, H. Europejski.
 Finkelstein Artur, Lwów, Ludka.
 Fiszer Tadeusz, Częstochowa, Wanda.
 Filarski Ludwik, Warszawa, Morskie Oko.
 Fiala Eugenjusz, Warszawa, Leśniakówka.
 Ficki Stanisław, Warszawa, H. p. Gewontem.
 Fridberg Jan, Łódź, **Radowid**.

Filipowski Stefan, Warszawa, H. p. Gewontem.
 Filipowski Stanisław z z., Warszawa, Oaza.
 Frommerówna M., Kraków, Ermitage.
 Fenferko Inż. Edward, Kraków, Staszczkówa.
 Frog Stefan, Zloczów, Gajówka.
 Frühling Dr. Bronisław, Kraków, Bristol.
 Frydrecki Antoni, Sosnowiec, Nałęcz.
 Frysot Michał, Katowice, Cieszynianka.
 Gadońska Wienczysława, Częstochowa, Tolin.
 Gasińska Stanisława, Łódź, H. p. Gewontem.
 Gallerowa Marja, Warszawa, Cieślówka.
 Gracz Józef, Kraków, Włodka.
Garnier Pierre, Paryż.
 Gasiorowski Witold, Brzeszcze, Lipowy Dwór.
 Gawęda Janina, Kraków, Staszczkówa.
 Galewska Janina, Warszawa, Łukaszówki 4.
 Grabowski Leon z z., Warszawa, **Stamary**.
Gratzl Janina, Bratislava, Gerlach.
 Grabczak Dr. Ludwik, Kraków, Przysań.
 Grawe Anna, Amilów, **Szałas**.
 Grawe Antoni, Borek, **Szałas**.
 Gagola Marceli, Rzeszów, Kościeliska, Karpiel.
 Gachińska Apolonja, Warszawa, Pod Gubałówa.
 Gadoński Stanisław, Sosnowiec, Morskie Oko.
 Gernand Władysław z z., Lwów, Leśniakówka.
 Greissówna Danuta, Tarnów, **Ruczaj**.
 Geymayer Rudolf, Bielsko, Bristol.
 Gebethner Józefa, Warszawa, Kaszelewskiego 5.
 Gehorzanowa Eda, Kraków, Olimp.
 Grembowska Lila, Warszawa, Kosówka.
 Grzegorzewski Józef, Sosnowiec, H. p. Gewontem.
 Gerard Francke, Misko, **Konradówka**.
 Gelbfiszówna Halina, Warszawa, Stochówka.
 Gmitczuk Tadeusz, Warszawa, Bristol.
 Godlewska M., Warszawa, Skibówki, Wójciak.
 Gołąb Stanisław, Kraków, Czerw. Krzyż.
 Grocholski Zenon, Lwów, H. p. Gewontem.
 Głowińska Jadwiga, Inowrocław, Oksza.
 Gondela Czesław, Czarna Woda, Czerw. Krzyż.
 Gołąb Stanisław, Gniezno, Zalesie.
 Groblich Dr. Józef, Przemyśl, H. Sport.
 Głowik Władysław, Lwów, H. Sport.
 Goldfinger Saul, Nowy Sącz, Wanda.
Goebel Otto, Niemcy, Still.
 Gross Emil, Warszawa, Grunwald.
 Gnoiński Dr. Adam, Nowe Siolo, **Stamary**.
 Gnoiński Dr. Henryk, Warszawa, Jasna Pani.
Golcz Hanna, Francja, Cieślówka.

Zakład Kosmetyki Lekarskiej i elektrotechnictwa

Dr. Szymona Papiera
 specjalisty chorób skórno-wenerycznych
 Djatermja, lampa kwarcowa, elektryzacja, kaustyka.

LECZENIE ŻYLAKÓW *****
ul. Kościeliska 2 . Tel. 449

Groniowa Eugenia, Żelazno, San. Nauczyc.
 Goldbergowa Berta, Przemyśl, Prdała, Lojas.
 Godlewska Eugenia, Wilno, Sercanki.
 Gołebiewski Aleksander, Warszawa, Soplicowo.
 Głotzowa Janina, Ostrów, Tomkówka.
 Gólski Dr. Stanisław, Kraków, **Tamary**.
 Goldsteinówna Cecylja, Przemyśl, Janówka.
 Goepfert Rudolf, Nihinowice, Dworzec Tatr.
 Gdula Tadeusz, Chrzanów, Nasza.
 Grüner Juljan, Kraków, Anastazja.
 Guttman Mendel, N. Sącz, Skibówki, Mracielnik.
 Gruszczyński Eugenjusz, Warszawa, **Stamary**.
 Grün Zofja, Nowy Sącz, **Stamary**.
 Grienschlagowa Helena, Kraków, Olimp.
 Grünbaum Abram, Kraków, Still.
 Guze Alfred, Łódź, Morskie Oko.
 Gruszkowa Marja, Przemyśl, San. Wojskowe.
Gunther Wagner, Niemcy, Dworek.
 Gulewicz Leon, Poznań, St. Polana, Leśniak.
 Grybowski Konstanty, Kraków, Strażyska 1742.
 Gryłowska Helena, Odrodzenie.
 Grzymalski Stanisław, Lwów, Zalesie.
 Grzybowski Dr. St., Kraków, Do Strażysk, Guziak.
 Grzybowski Roman, Warszawa, Warszawianka.
 Haładejówna Zofja, Kamionka, San. Nauczyc.
 Hartleb Tadeusz, Warszawa, H. p. Gewontem.
Hansen Aase, Danja, Biały Dworek.
Haup Józef, Wiedeń, H. Europejski.
 Haberta Jan, Katowice, Carlton.
 Hładij Dr. Michał, Kraków, **Stamary**.
Harrison Mary, Anglja, Maraton.
 Hańkiewicz Kazimierz, Kraków, Kubinówka.
 Haman Józef, Zawiercie, Szkolna 1689.
 Henrich Jan, Warszawa, Biała Róża.
 Herszon Juljan, Łódź, Jurand.
 Hertz Karol z z., Łódź, Bristol.
 Herdin Wincenty z z., Warszawa, **Renaissance**.
 Herniczek Zofja, Poznań, **Ziemiański**.
 Hey Franciszek, Poznań, Wacława.
 Heller Salomon, Kolomyja, Trzy Róże.
 Heyman Dr. Bolesław z z., Warszawa, Orawa.
 Herrelke Krystyna, Warszawa, Marysin.
 Herdenowa Janina, Warszawa, Eldorado.
 Herzberg Bronisław, Warszawa, Nałęcz.
Hirschfeld z z., Berlin, Oaza.
 Hildebrandt Eugenjusz, Warszawa, **Marilor**.
 Hirata M. z z., Warszawa, Morskie Oko.
 Hołubska Alina, Mszana Dolna, **Januszek**.
 Holik Marja, Warszawa, Bristol.
 Hoimann Zbigniew z r., Katowice, **Wersal**.
 Hojkowski Józef z z., Katowice, H. p. Gewontem.

Holender Joanna, Kraków, Wanda.
 Hołuj Stanisław, Myślenice, Oaza.
 Horodyski Władysław, Zaborce, Morskie Oko.
 Hohermanówna Helena, Częstochowa, **Wersal**.
 Hołpińska Anna, **Maraton**.
 Holyński Tadeusz z r., Nowospyce, **Maraton**.
 Hofmanowa Marja, W. Ranizowska, San. Nauczyc.
 Irzykówna Emilja, Cieszyn, San. Nauczyc.
 Izabelska Walerja, Piwniczna, San. Nauczyc.
 Ilarowicz Józef, Warszawa, **Bór**.
 Idzik Franciszek, Kraków, Wierchy.
 Irzycki Ludwik, Warszawa, Morskie Oko.
 Imigman Fridrich z z., Bielsko, H. p. Gewontem.
 Iwaniński Aleksander, Równe, Polanka.
 Jackowski Jerzy, Stadlin, **Marilor**.
 Jańkiewiczowa Marja, Warszawa, **Morskie Oko**.
 Jalkowski Stefan, Toruń, Wójkówka.
 Jarzębska Helena, Jazłowiec, Wojciechow.
 Jahołkowski Leonard, Sarny, Sanitas.
 Jaurer Jan, Warszawa, H. p. Gewontem.
 Jagielski Jan, Warszawa, Orla.
 Jakubowski Władysław, Kraków, Carlton.
 Jankosz Stach, Bydgoszcz, Chramcówki 10.
 Jarosz Michał, Tarnów, Wanda.
 Jarosz Marjan, Lwów, Wanda.
 Janikowski Kazimierz, Warszawa, H. p. Gewontem.
 Jańsiewska Marja, Grudziadz, Warszawianka.
 Jaszczynski Józef, Góra Kalwarja, Gerlach.
 Januskiewiczówna Wanda, Wilno, **Maraton**.
 Jarmilanka Stanisława, Konywki, San. Nauczyc.
 Jabłońska Jadwiga, Żyrardów, Koszysta.
 Janiszewski Eustachy, Warszawa, H. Europejski.
Jakubowicz Włodzimierz, Gdańsk, Sienkiewiczówka.
 Janicki Henryk z z., Wyrzysk, Basza.
 Jekiel Bronisława z s., Słazaczka.
 Jelito Dr. Józef z siostrą, Siemianowice, M. Oko.
 Jenike Henryk, Warszawa, Wojciechow.
 Jeżyński Stanisław, Warszawa, H. p. Gewontem.
 Jedrychowska Eugenia, Warszawa, Jaśka.
 Jeliński Jan, Piotrków, Kasprucie 31.
 Jeżyński Stanisław z z., Warszawa, H. p. Gewontem.
 Jeżewski Jerzy, Warszawa, Dom Wycieczkowy.
 Jedraszówna Zofja, Dąbrowno, San. Nauczyc.
 Juszkiewicz Aleks., Warszawa, Szkolna, Gasien.
 Judziński Franciszek, Warszawa, **Marilor**.
 Jugonaówna Olga, Warszawa, Bohdanówka.
 Kahanówna Rena, Kraków, Kościeliska 88.
 Karłowska Marja, Warszawa, **Przedświt**.
 Kałuza ks. Franciszek, Bytom, Morskie Oko.
 Kaufman Dr. Marek, Katowice, Świt.
 Kania Stefan, Jablonna, **Marilor**.
 Kamiński Aleksander z r., Warszawa, Lalka.
 Krajewska Jadwiga, Leszno, Bank Polski.
 Kwapiszewska Jadwiga, Warszawa, Sas.
 Kaliciński Ludwik, Kraków, **Złoty Róg**.
 Kalicińska Dr. Franciszka, Kraków, **Złoty Róg**.
 Karp Stefanja, Lwów, Stefanówka.
 Karniszyn Bolesław, Warszawa, Bristol.
 Kwapińska Jadwiga, Warszawa, **Maraton**.
 Kamski Stanisław, Puck, Morskie Oko.
 Krawczykowska Irena, Częstochowa, Sprykówka.
 Książek Wojciech, Kraków, Oleńka.
 Kasperek Józef z z., Kraków, H. p. Gewontem.
 Karpuz Franciszek, Tczew, Czerwony Krzyż.
Kaniewska Marja, Paryż, Stamary.
Kaas Agnete, Danja, Biały Dworek.
 Krakowski Wacław, Kielce, Morskie Oko.
 Kadyiowa Janina, Poznań, Aślanówka.
 Kalinowski Andrzej, Dzierzgowo, Sanato.
 Karut Franciszka, Lwów, Polic. Dom Zdrowia.
 Kapiszewski Włodz. Boryslaw, Ogrodowa Mieloch.
 Karasiński Jan, Podczybie, Poznanianka.
 Kawiński Czesław, Warszawa, Morskie Oko.
 Krawczyńska Jadwiga, Warszawa, **Ruczaj**.
 Karp Edward, Zacińów, Grunwald.
 Krakowski Adolf, Dzielżice, Carlton.
 Karwan Władysław, Katowice, Szkolna Czarniak.
 Kranz Stanisław, Poznań, San. Wojskowe.
 Kalinowski Stan. Jerzy z r. Lwów, **Borek**.
 Kalań Adam, Kraków, H. p. Gewontem.
 Kramczak Henryk, Dąbr. Gór., Hotel p. Gewontem.
 Kauner Leon, Tarnów, **Bór**.
 Klat Oskar z z., Katowice, **Szałas**.
 Krajewska Aniela, Warszawa, Genejana.
 Kalicka Jadwiga, Warszawa, Jemiola.
 Karnecki Henryk, Warszawa, **Radowid**.
 Kalinowski Stanisław z r., Lublin, **Borek**.
 Krajewski Feliks, Grodno, Czerw. Krzyż.
 Kancyrski Kazimierz, Radom, Polanka.
 Kawczyński Józef, Gdynia, D. Wyp. Z. P. S. P.
 Kałuż Józef, Katowice, Jaśka.
 Karczevska Marja, Płock, Morskie Oko.
 Kajfan Franciszek, Kraków, **Leńcianka**.
 Kępiowski Felicjan, Warszawa, Terenja.
 Krzcckowski Wacław z z., Warszawa, **Stamary**.
 Klemensiewicz Teresa, Kraków, Grunwald.
 Kleniewski Dr. Stefan, Zgierz, Bank Polski.
Kern Rudolf, Mannheim, Ruczaj.
 Klein Emanuel, Bielsko, Carlton.
 Klein Izydor, Katowice, Carlton.
 Krzemieński Józef, Równe, San. Wojskowe.
 Keller Władysław, Warszawa, H. p. Gewontem.
 Krenicer Fiszel z z., Siemianowice, Lwowianka.
 Kreutz Rudolf z z., Biała, H. Sport.
 Kellerman Witold z z., Kańczuga, **Mila**.
 Kwiatkowski Dr. Stanisław, Kraków, **Stamary**.
 Kiedrzył Piotr, Warszawa, Bank Polski.
 Kieleśńska Teodora z r., Drohobycz, Bank Polski.
 Kielbasińska T., Witkiewicza 7.
Klinger Leon z s., Wiedeń, Wersal.
 Klimas Antoni, Dęblin, **Borek**.
 Kiper Michał, Kraków, Morskie Oko.
 Kiciakowa Marja, Gorzków, San. Naucz.
 Kieler Jan, Toruń, Tadzikówka.
 Kozłowski Stefan, Warszawa, Zośka.
 Kossowski Adam, Warszawa.
 Kroll Dr. Józef, Gniezno, Zaciszce.
Kössler Gustaw, Berlin, Radowid.
 Kroczevski Walery, Warszawa, Limba.
 Korner Jan z z., Sosnowiec, H. p. Gewontem.

Korzonówna Irena, Warszawa, Bank Polski.
Konarzewski Marjan, Warszawa, San. Naucz.
Koncewska Zofja, Warszawa, Tadzikówka.
Kobielska Marja, Warszawa, Złotogłów.
Kostrzówna Zofja, Kraków, Gubałówka 185.
Kohn Nilo, Tarnopol, Bezimienna.
Kościelnicówna Bron., Lwów, Świetlana.
Kozierowska Zofja, Warszawa, Bristol.
Komański Stanisław, Warszawa, Tadzikówka.
Kowalczyk Wawrzyniec, Kraków, H. p. Gewontem.
Koczywąs Anna, Skierniewice, Czerw. Krzyż.
Króliczek August z ż., Nowawieś, Wacława.
Kołański Klemens, Warszawa, H. p. Gewontem.
Knoszer Helena, Lwów, H. p. Gewontem.
Kopel Abusz z ż., Kraków, Wanda.
Kozłowski Wincenty, Warszawa, Prymulka.
Kosedą Bolesław, Grudziądz, Czerw. Krzyż.
Korn Dr. B., Katowice, Poraj.
Kossek Mieczysław, Kraków, Kamieniec Mosz.
Królicki Dr. Wład., Rymanów, Ogrodowa Mieloch.
Królicki Ks. Józef, Jasienica, Ogrodowa Mieloch.
Kotowicz Antoni, Poznań, Gerlach.
Kossakowski Stefan, Łódź, Morskie Oko.
Kozłowska Władysława, Krosno, Szalas.
Kotlin Teodor, Łódź, Zaczysze.
Kroszkówna Zofja, Wilno, Skibówki Kol. Art.
Konarska Marja, Więżyn, San. Naucz.
Kopecki Jerzy, Lwów, Carlton.
Keczerka Juljan, Brzeźnica, San. Wojskowe.
Kolakowski Światosław, Białowieża, Krywań.
Korpak Julusz z żoną, Lwów, St. św. Zyty.
Konięć Karolina, Kraków, H. p. Gewontem.
Kopczakowa Wanda, Załęże, H. p. Gewontem.
Knorre Werners, Ryga, Stamary.
Kochowska Felicja, Warszawa, Za Bramką.
Kroczek Ks. Jan, Toruń, Kościeliska 77.
Kroczek Teresa, Toruń, Kościeliska 77.
Król Władysław, Starachowice, Polic. Dom Zdrowia.
Koslecka Zofja, Król. Huta, Pod Gubałówką.
Koperek Dr. Karol, Katowice, H. p. Gewontem.
Kloc Franciszek z ż., Piasek, Chryzantema.
Krukowski Jerzy z ż., Łódź, Stamary.
Kucharski Stanisław, Katowice, Władysława.
Kulczycka Janina, Drohobycz, Dom Banku Polsk.
Kubon Jan, Piaszniki, Smereków.
Kucharska Emilia, Stanisławów, Nowol. Jarzabek.
Kuschill Józef, Przemysł, Czerw. Krzyż.
Kuczowska Balbina z c., Warszawa, Szymony.
Kurd Siegmund, Bad-Salzbrunn, H. p. Gewontem.
Küda Dr. Jan, Bytom, H. p. Gewontem.
Kubiakowa Felicja, Łódź, Harendzianka.
Kulesza Leon, Warszawa, Stamary.
Kuśnierz Józef, Kraków, Biała Róża.
Kühn Wilhelm, Łódź, Morskie Oko.
Krukowa Janina, Leszno, Warszawianka.
Kubiński Kazimierz, Wilno, Polic. Dom Zdr.
Kucharski Tadeusz, Warszawa, Zakrzówek.
Kulcentowa Marja, Poznań, Krystyna.
Kulkówna Marja, Kraków, Kosówka.
Krysz Józef, Lwów, H. p. Gewontem.
Krzywicki Ludomir, Warszawa, Modrzejów.
Krywicka Anna, Warszawa, Bystre Sobczak.
Landau Edward, Warszawa, H. Europejski.
Landau Dr. Gustaw z ż., Kraków, Morskie Oko.
Landauowa Rozalja, Lwów, Leśniakówka.
Lampe Wanda, Warszawa, Aslanówka.
Laudau Regina, Oświęcim, Dworek.
Lalkowa Bronisława, Drohobycz, Bank Polski.
Lachman Henryk, Katowice, Poznanianka.
Lasand Stefan, Warszawa, Błękitna.
Larante Otto, Praga, Morskie Oko.
Lax Henryk, Kraków, Bristol.
Landau Ernest, Kraków, Oaza.
Landau Halina, Warszawa, Wojciechowo.
Landau Henryk, Warszawa, Wojciechowo.
Lauer Dr. Aleksander, Kraków, Biały Dom.
Langier Józef, Warszawa, Orawa.
Lam Marjan, Kraków, Morskie Oko.
Landeck Olton, Łódź, Morskie Oko.
Lawendel Jan z ż., Łódź, Strążyska Walczak.
Lange Stanisław, Poznań, Krystyna.
Lanczówna Louise, Kraków, Radowid.
Landau Henryk, Kraków, Zawrat.
Laskowski Józef, Łódź, Bristol.
Larisch Edmund z ż., Bulowice, Carlton.
Lasocki Bronisław, Warszawa, Harendzianka.
Legberżanka Janina, Łódź, Janikówka.
Leichner Hilda, Aleksandrowice, Murań.
Lekeżyńska Jadwiga, Warszawa, Wojciechowo.
Lewicka Elżbieta, Lwów, Eldorado.
Letmanowicz Margot z ż., Katowice, Nowotarska.
Lebedyński Stanisław z c., Kraków, Staszeczkówka.
Lewandowski Marjan z ż., Warszawa, Wiosna.
Leśnodorski Gustaw, Kraków, Liljana.
Lepiankiewicz Stanisław, Sambor, Jordanówka.
Lewicki Kazimierz, Pińsk, Czerw. Krzyż.
Leżon Józef, Łódź, Morskie Oko.
Lewicki Aleksander, Lida, Albatros.
Lewandowska Kazimiera, Warszawa, Olimpiada.
Lewener Alser, Sosnowiec, H. p. Gewontem.
Lewcewski Kazimierz z r., Sambor, **Maraton.**
Lewinówna Ewa, Warszawa, Granit.
Leszkowiczowa Nina z m., Wilejka, San. Nauczyc.
Leszczyński Bolesław, Zambrów, Belladonna.
Leiblerówna Tonka, Kraków, Gerlach.
Lewicki Dr. Henryk, Toruń, Biała Róża.
Leciewska Irena, Lwów, Polanka.
Leitnarow Feliks, Wieliczka, H. p. Gewontem.
Leszczyc Zielonacki Józef, Kr. Huta, **Ruczaj.**
Liszke Dr. Stanisław z ż., Poznań, **Renaissance.**
Liptaj. Alfred, Lubaczów, Bristol.
Lisiewicz Adam, Warszawa, Bristol.
Lisik Eugenjusz, Żyrumny, San. Nauczyc.
Linowski Stanisław, Zięblice, Morskie Oko.
Lipowski Włodzimierz z r., Kraków, **Stamary.**
Lipowska Elżbieta, Borki, Chafub., Dom Wycieczk.
Liebermanówna Berta, Żywiec, Świt.
Lihen Ignacy, Kraków, **Stamary.**
Lübke Michał z ż., Warszawa, Bank Polski.
Lubecka Marja, Starogard, **Stamary.**

Lukasiewicz Stanisław, Lwów, **Stamary.**
Ładewski Mieczysław, Łódź, Olimp.
Loweżyńska Felicja, Lwów, Pod Gubałówką.
Łopacińska Jadwiga, Topola, Still.
Ładoś Henryk, Kraków, Zwijacz, J. Król.
Łachman Józef, Borek, Szalas.
Łobuszewska Janina, Warszawa, San. Wojskowe.
Łukomska Wanda, Warszawa, Czerw. Dwór.
Lukasiewicz Stanisław, Lwów, Lwówianka.
Łotocki Teodor, Rzepów, Polic. Dom Zdr.
Łonczyński Wincenty, Warszawa, Gerlach.
Mackiewicz Helena, Kraków, Rest. Strążyska.
Matuszkiewicz Alfons, Poznań, **Radowid.**
Magierowski Władysław, Lwów, Polanka.
Maciejewski Sylwester, Bydgoszcz, H. Europejski.
Machaj Helena, Wieliczka, H. p. Gewontem.
Machaj Czesława, Wieliczka, H. p. Gewontem.
Majewski Leon, Kraków, Orla.
Mackiewicz Helena, Kraków, H. p. Gewontem.
Makowska Edyta, Warszawa, San. Wojskowe.
Marweg Ktefan, Poznań, Witkiewicza 5.
Mayer Antoni z siostrą, Warszawa, H. p. Gewontem.
Makowski Dr. Stefan, Lwów, H. p. Gewontem.
Mackiewicz Karol z ż., Warszawa, Poranek.
Marsh Celia Bover, Londyn, Maraton.
Malicka Helena, Grudziądz, Hala Gasienicowa.
Mantelbaum Izak z m., Kraków, Nowot., Zwijacz.
Maiss Henryk, Kraków, **Radowid.**
Malanowicz Józef, Łódź, Lipnica.
Mazurkowa Hildegarda, Wodzisław, Soplicowo.
Mnerka Rudolf, Gorlice, Chramc., Chłopecka.
Medyńska Barbara, Kraków, Pardań, Wierzbianka.
Merklejn Kazimierz, Łódź, Księżówka.
Mekarski Dr. Stefan, Lwów, H. p. Gewontem.
Meissner Wiktor z ż., Katowice, Bohdanówka.
Mierczyńska Danuta z s., Puławy, Roztoka.
Micherska Władysława, Poronin, Wierchy.
Milewska Marja, Warszawa, **Radowid.**
Moroz Pelagia, Wyszniwiec, **Leńniczanka.**
Mrozowska Marja, Warszawa, Wiosna.
Morawska Wanda, Warszawa, Czerw. Krzyż.
Mottus Johan, Estonia, San. Wojskowe.
Motthay Fr., Bawaria, Stamary.
Moszkowski Władysław, Sosnowiec, Borek.
Muszcz Helena, Warszawa, Jaśka.
Myślicki Dr. Ignacy, Warszawa, Chryzantema.
Młynik ks. Zbigniew, Kraków, Sercanki.
Nastasi Lucja, Stanisławów, Gerlach.
Neuman Chesia, Warszawa, Zbyszko.
Nieżgoda Wanda, Kraków, Polesie.
Niżankowska Jadwiga, Kraków, St. św. Zyty.
Nowakowski Edmund, Poznań, Sienkiewicza 1081.
Nowotny Dr. Jerzy, Lwów, **Maraton.**

oooooooooooooooooooooooooooooooooooo

Po Zakopanem do Meranu!

Dra Bindera

Sanatorjum djetetyczne „Stefania” dla chorób serca, naczyń, żołądka, kiszek, nerek, cukrzycy, reumatyzmu, katarów dróg oddechowych natury niegruźliczej i rekonwalescentów

otwiera się na sezon winogronowy w dniu 23 sierpnia.

Korespondencja w języku polskim. Prospekty przez administrację tygodnika lub wprost.

oooooooooooooooooooooooooooooooooooo

Nowakowska Lucja, Poznań, Janówka.
Nowakowa Apolonja, Warszawa, Polic. Dom Zdr.
Nocoń Józef, Częstochowa, Wacława.
Nuslat inż. Adam, Drohobycz, Strzecha.
Ostrochulski Marjan, Warszawa, Staszeczkówka.
Olszewski Franciszek, Kraków, Nowotarska 1680.
Osiński Bronisław, Lwów, Carlton.
Ośmiałowski Antoni, Warszawa, Czerw. Krzyż.
Osełka Jenta, Krasnyczyn, Słoneczko.
Orstein Kurt, Bielsko, Wierchy.
Orlicz Tadeusz z ż., Lwów, **Bór.**
Oatrowiczówna Marja, Gozdowo, Modrzejów.
Ozga Franciszek, Kraków, San. Wojskowe.
Orzechowska Agnieszka, Poznań, San. Wojsk.
Okolska Felicja, Warszawa, **Wielkopolanka.**
Olejarska Helena, Ponice, San. Naucz.
Orliński Stan., Katowice, **Sienkiewiczówka.**
Oleksik Michał, Bolestraszyce, Bystre 12.
Opalski Jan z ż., Warszawa, Albatros.
Opalska Stefania z s., Warszawa, Albatros.
Pauli Emma, Kraków, Roztoka.
Ptasznikow Volkman, Ryga, H. p. Gewontem.
Pawlak Stefan, Łódź, Szkolna 1689.
Prachtenberg Emilja, Kalisz, Chryzantema.
Pazur Kazimierz, Kraków, w górach.
Pfann Eryk, Czajki, Carlton.
Pastuszeńkówna Dr. Stan., Rzeszów, Janówka.
Pawlicowa Marja, Kraków, Sędzimirówka.
Pajczkowska Regina, Warszawa, Limba.
Pączak Władysław, Łódź, H. p. Gewontem.
Pakowski Dr. Witold, Kraków, Zamoyskiego.
Pragier Dr. Adam, Warszawa, Wybrana.
Petrykowska Władysława, Warszawa, Wrzos.
Pressn Marjanna z br., Bielsko, Wierchy.
Penczerówna Eug., Łódź, Kamieniec, Pawłowski.
Plenczanka Mieczysława, Krotoszyn, Soplicowo.
Pfeifferowa Adela, Warszawa, Carlton.
Piestrzyńska Janina, Warszawa, Harendzianka.
Pizło Dr. Stefan, Nisko, **Konradówka.**
Piotrowicz Dr. Ludwik, Kraków, **Bór.**
Piątkowski Jan z s., Jędrzejów, Wanda.
Piestrak Stanisław, Głina, Olimpiada.
Piotrowski Felicjan, Katowice, Oaza.
Prokópin Antoni, Włodawa, H. p. Gewontem.
Podowska Stanisława, Warszawa, Limba.
Połomska Emilja, Bydgoszcz, Kasztelanka.
Polaczek Karol, Katowice, Parc. urz., Szumański.
Poltorzecki Mateusz, Wysokie Maz., Pol. Dom Zdr.
Ponten Feliks z ż., Warszawa, Zychonówka.
Pollak Antoniette, Bratislava, Gerlach.

Pośpiech Marja Helena, Włoszczowa, Pol. Dom Zdr.
Poźniewicz Marja, Warszawa, **Przedświt.**
Pudełek Jan, Warszawa, Wałówka.
Pudełek Stanisław, Warszawa, Wałówka.
Pluciński Jan, Grodno, Parc. urz., Jaskierowa.
Przybysz Jan, Poznań, **Januszek.**
Radwanowa Paulina z c., Warszawa, Rzymianka.
Rabinowicz Estera, Warszawa, Dworek.
Raschig Alfred z ż., Łódź, Carlton.
Raschig Max, Łódź, Carlton.
Rabinowitz Ernest, Bielsko, Wierchy.
Rejmanówna B. z m., Lwów, Roztoka.
Rieghaupt Eugenia, Wiedeń, Wzlot.
Rogoziński Dr. Feliks z ż., Kraków, **Radowid.**
Rosenfeld Anna, Przemysł. Janówka.
Rogus Joseph, Webster, H. Europejski.
Rozwadowska Ewa, Lwów, Jordanówka.
Rozenblath Jadzia, Łódź, Stochówka.
Rozenbaum Czesława, Warszawa, Lubień.
Rozwadowska Helena, Oświęcim, San. Nauczyc.
Rusin Tadeusz, Piotrków, Bratnia Pomoc.
Rusiniakówna Marja, Warszawa, Leśniakówka.
Rudniewski W. z ż., Warszawa, H. p. Gewontem.
Rulnicz Albert, Poznań, H. p. Gewontem.
Rusowski Kazimierz, Chrzanów, **Renaissance.**
Rychlewska Stefania, Kraków, **Ruczaj.**
Rybica Felicja, Warszawa, Przemysłanka.
Rysiewicz Piotr z ż., Kraków, Kościeliska 39.
Sainterre D. S., Francja, H. p. Gewontem.
Sarnecka Jadwiga, Wieliczka, Sienkiewicza 1081.
Sańkowska Anna, Sokółka, Kosówka.
Sarna Józef, Lwów, Olimpiada.
Sagajło Witold z r., Kozimicze, **Stamary.**
Sadowski Leon, Lwów, Bristol.
Seydman Mieczysław z ż., Katowice, **Maraton.**
Seranisówna Marja, Kraków, Kasztelanka.
Severin Ludwik z s., Kraków, Morskie Oko.
Sędziuk Michał z ż., Warszawa, Albion.
Skibiński Józef z ż., Poznań, **Radowid.**
Singer J., Kraków, Bocian.
Sieprawski St. z ż., Katowice, H. p. Gewontem.
Sieradzka Dr. Celina, Warszawa, **Maraton.**
Świdarska Michalina, Tarnów, Świetlana.
Sieczynska Antonina, Warszawa, Pomorze.
Sieczynska Aleksandra, Warszawa, Pomorze.
Świerżowa Józefa, Kraków, H. p. Gewontem.
Siutówna Julja, Kraków, Pyszna.
Sievers Waldemar, Niemcy, Stamary.
Siedlecka Józefa, Michałówka, San. Nauczyc.
Sieniatycki Izak, Łódź, Uciecha.
Sosnowska Justyna, Bydgoszcz, **Maraton.**
Smogulecki Stanisław, Poznań, **Szalas.**
Soczylas Władysław, Warszawa, Wanda.
Sochaczewer Jakób, Warszawa, Mascotte.
Sobieska Cecylja, Bydgoszcz, Chramcówki 10.
Słomiński Konstanty, Łódź, Oaza.
Sobek Ludwik z r., Limanowa, Sarjusz.
Skonieczko Józef, Budy Ossowskie, San. Nauczyc.
Sokołowska Witalja, Warszawa, Płomień.
Sosin Jan, Lwów, Biały Dworek.
Suś Bolesław, Katowice, Słazaczka.
Surażka Fela, Łódź, Lubień.
Szymański Mieczysław, Skarżysko, w górach.
Szojer Ernestyna, Warszawa, Stochówka.
Schmidt Malinteim, Danja, Dworek.
Szanowski Stanisław, Warszawa, Leśniakówka.
Szymaszczyk Stanisław, Zbierek, Bristol.
Scheidfeld Joachim, Król. Huta, H. p. Gewontem.
Stwarcówna Janina, Wołomin, Sędzimirówka.
Szewczykowa Marja z r., Dąbrowa, Kasztelanka.
Scheichertówna Marja z siostrą, Swarzędz, Gewont.
Scheichertówna Wanda, Swarzędz, H. p. Gewontem.
Schwarc Otton, Bielsko, H. p. Gewontem.
Szwadron Oskar, Kraków, Królewianka.
Szukutnik Stefan, Sosnowiec, H. p. Gewontem.
Szych Władysław, Poznań, Kosodrzew.
Szymański Stefan, Warszawa, **Borek.**
Szyfer Fanny z c., Łódź, Soplicowo.
Szostak Tomasz, Białystok, Sanato.
Scheid Karol z ż., Lwów, Lipowy Dwór.
Szukalski Jan Stefan, Radom, Polic. Dom Zdr.
Schadel Artur z ż., Wapiennice, H. Sport.
Szymański Dr., Skarżysko, Płomień.
Sztymla Józef, Częstochowa, Wacława.
Szczekowska Wiesława, Warszawa, Sędzimirówka.
Schancer Dr. Marcelli, Lwów, Lipowy Dwór.
Schefferówna Bogumiła, Poznań, Soplicowo.
Szymańska Marja, Warszawa, Modrzejów.
Steifer Józef z ż., Kraków, H. p. Gewontem.
Strañkowa Jadwiga, Kraków, **Ruczaj.**
Stachecki Roman z ż., Rybaki, Bulw. Słowackiego.
Stuck v. Hans, Austria, Marilor.
Stefek Dr. Emil, Lwów, **Stamary.**
Stokłosa Stanisław z ż., Wieliczka, H. p. Gewontem.
Stein Stanisław, Warszawa, H. p. Gewontem.
Strzetelska-Pawlewicz Janina, Lwów, Bank Polski.
Stolper Anna, Siemianowice, Bohdanówka.
Staniszewski Karol, Kraków, H. p. Gewontem.
Talewski Dr. Jan z ż., Katowice, H. Europejski.
Tarnowska Józefa, Kraków, **Borek.**
Trampler Wojciech, Warszawa, Carlton.
Taczanowska Zofja, Warszawa, Bratnia Pomoc.
Trzeciński Antoni z r., Poznań, Wierchy.
Telacka Marja, Brześć n. B., San. Wojskowe.
Tenerowicz Franciszek, Gorlice, San. Nauczyc.
Tencer Benjamin, Sosnowiec, Zawory.
Trippelbachowa M., Warszawa, Czernichowianka.
Tombiński Mieczysław, Bydgoszcz, Pogoń.
Tombiński Mieczysław, Bydgoszcz, H. Europejski.
Trojanowski Witold, Katowice.
Tobiczyk Dr. Kazimierz, Warszawa, Carlton.
Tomczak Kazimierz, Siedlce, Irsia.
Tchórzewska M., Warszawa, Pod wierzchem, Ciulacz.
Turski ks. Bronisław, Prostyn, Księżówka.
Turczyno-Czarnecki Wład., Warszawa, Olimp.
Turlejska Janina, San. Nauczyc.
Tylko Franciszek, Sosnowiec, **Szalas.**
Uliński Tadeusz, Warszawa, Słoneczna.

Uracz Antoni, Żarnowiec, Polic. Dom Zdr.
Völkel Franz, Niemcy, Dworek.
 Volakówna Antonina, Kraków, H. p. Gewontem.
 Wardęski Henryk z ż., Warszawa, **Radowid**.
 Wallach Bela, Lwów, Januszówka.
 Walczak Czesław, Małe Garbary, **Borek**.
 Wasilewska Marja, Baranowice, San. Nauczyc.
 Wertz Bohdan Adam, Tarnów, Ślimakówka.
 Wesołowska Wanda, Sosnowiec, Kosodrzew.
 Wretowski Dr. Tadeusz z r., Warszawa, **Carlton**.
 Wisłocka Marja, Kraków, **Renaissance**.
 Wiprzycki Aleksander z ż., Sosnowiec, Ustup, Gut.
 Więckowski Stanisław z r., Łódź, Biała Róża.
 Wielgosówna Marja, Kraków, Oaza.
 Wiśkowski Tadeusz z ż., Warszawa, Polic. Dom Z.
 Winter Jan, Warszawa, H. p. Gewontem.
 Widulińska Eug., Łódź, Kamieniec, Pawłowski.
 Wolf Dr. Józef, Lwów, Jordanówka.
 Wołczyńska Walentyna, Warszawa, Krupówki 45.
 Wojtut Tadeusz, Lwów, **Stamary**.
 Wojtczak Wincenty, Król. Huta, Ślązaczka.
 Wojciechowska Wanda, Kraków, H. p. Gewontem.
 Wójcikówna Janina, Równe, Odrodzenie.
 Wojno Wanda, Warszawa, Żychoniówka.
 Wojciechowska Wanda, Tarnów, Zośka.
 Wojdyga Jan, Warszawa, H. Sport.
 Wojciechowski Marjan, Poznań, H. Europejski.
 Wójcikowska Jadwiga, Stanisławów, Sanokówka.
 Wójcik Karol z ż., Kraków, Skibówka 2.
 Wnukówna Janina, Sosnowiec, **Januszek**.
 Zaczkowa Alina z r., Warszawa, Albion.
 Zandner Mieczysław z ż., Łódź, Kasztelanka.
 Zapalowa Marja z r., Kraków, H. p. Gewontem.
 Zajkowski Józef, Gdynia, San. Wojskowe.
 Zakrzewski Stefan, Skruda, Kuźnica 517.
 Zakrzewska Janina, Warszawa, Oaza.
 Zapf Artur, Łódź, Aida.
 Zakrzyński Kazimierz, Sieborowice, Bristol.
 Zarankiewicz Witold, Warszawa, H. p. Gewontem.
 Zarankiewicz Kazim., Warszawa, H. p. Gewontem.
 Zając Józef, Warszawa, Bratnia Pomoc.
 Zajkowski Stan. z ż., Warszawa, Bystre, Sobczak.
 Zdanowiczówna Janina, Borysław, **Wielkopolanka**.
 Zelngr Zygmun, Sosnowiec, H. p. Gewontem.
 Zemanek Wincenty, Poznań, Hala Gąsienicowa.
 Ziemiński Zbigniew z ż., Warszawa, **Złoty Róg**.
 Zieliński Ludwik, Chyliński, Jordanówka.
Zsieschang Roff, Hannover, Marilor.
 Ziemiakówna Helena, Huszlew, **Stamary**.
 Zwierzyńska Rozalja, Żmigród, Jutrzenka.
 Zippel Stanisław, Przemyśl, San. Wojskowe.
 Zielemiewski Edmund, Kraków, **Stamary**.
 Zieliński Bohdan, Warszawa, Warsz. Kasa Chor.
 Zielonacki Józef, Król. Huta, **Ruczaj**.
 Zlotkowski Jan, Biała Podl., **Stamary**.
 Zwołński Aleksander z ż., Warszawa, Reduta.
 Złocki Adam, Luck, Bohdanówka.
 Zoehner Zdzisław, Liszki, Wierchy.
 Żelazny Władysław, Radom, H. p. Gewontem.
 Życzynski Dr. Henryk, Lublin, H. p. Gewontem.
 Żukowski Władysław, Warszawa, San. Wojskowe.
 Żyliński Czesław, Warszawa, Ostoja.

Dnia 1 i 2 września 1930.

Arnold Juljusz, Łódź, Aslanówka.
Aschkenazy Nucim, Wiedeń, Oaza.
Aschkenazy Teresa, Wiedeń, Oaza.
 Amrogowicz Stanisław, Kraków, H. p. Gewontem.
 Amsternowa Irka, Kraków, Przysań.
 Alfstockówna Janina, Złoczów, Sanato.
 Alwin Roman, Kraków, Sanat. Wojsk.
 Abramowicz Józef, Kowel, **Borek**.
 Ainstadt Paulina, Warszawa, Grunwald.
 Abramowicz Józefa, Lwów, **Ruczaj**.
 Abramowicz Józefa, Lwów, H. p. Gewontem.
 Abeles Flora, Kraków, Lipowy Dwór.
 Barański Stanisław z ż., Lwów, Baszta.
 Bachner Mina, Warszawa, Zbyszko.
Braithwaite Dorothy May, Anglja, Bristol.
 Baran Stanisław, Tarn. Góry, San. Wojsk.
 Baran Paweł, Łagiewniki, San. Wojsk.
 Branecka Zofja, Lublin, Czerw. Krzyż.
 Baranowski Jan, Nakło, Czerw. Krzyż.
 Błaszczuk Marja, Brzezin, Kosodrzew.
 Barchanowska Helena, Sosnowiec, San. Naucz.
 Banasińska Stanisława, Inowrocław, Grunwald.
 Blauweis Gizela, Toruń, w górach.
 Baunstein Eugenia, Łódź, Strzecha.
 Berwidówna Zofja, Stryj, **Wielkopolanka**.
 Berman Natan, Warszawa, Chowanna.
 Bednarz Bruno, Katowice, Oaza.
 Bem Ludwik, Częstochowa, **Bocian**.
 Bednarzki Placyd, Częstochowa, **Stamary**.
 Bijatyński Bohdan, Warszawa, Soplicowo.
 Biskupek Wilhelm, Król. Huta, Krzemień.
 Biegański Mieczysław, Częstochowa, Grunwald.
 Borisch Zofja, Warszawa, Kasztelanka.
 Boniecki Dr. Aleksander, Kraków, Oaza.
 Borkowska Helena z s., Warszawa, **Renaissance**.
 Brzostowska Marja, Cumań, Kasprusie 42.
 Boni Andrzej, Warszawa, **Wersal**.
 Broder Dr. Jan, Kraków, Oaza.
 Buch Nina, Warszawa, Galarowski, do Białego.
Blum Halina, Bruksela, Albatros.
 Burger Piotr, Borszczów, Polic. Dom Zdr.
 Burger Wiktorja, Borszczów, Polic. Dom Zdr.
 Bulandowa Janina, Warszawa, Krupówki 63.
 Bułzacka Elżbieta, Warszawa, **Radowid**.
 Brzystawski Marjan, Król. Huta, **Ruczaj**.
Carthew Alice, Anglja, Bristol.
 Celiński Bohdan, Brześć, San. Wojsk.
 Celewiczówna Zofja, Grudziądz, San. Wojsk.
 Ciołek Władysław, Łódź, Jaworzynka.
 Cichocka Wanda, Tarnopol, Mak.
 Cwikliński Tadeusz, Miechów, Wybrana.
 Chrostowski Kazimierz, Lwów, **Maraton**.
Charzewski inż. Włodz., Czechosłowacja, Granit.

Chmielowski inż. Jan, Katowice, H. p. Gewontem.
 Czarnożył Marja, Łódź, Oaza.
 Czyżewicz Stanisław, Bochnia, San. Naucz.
 Czerniawski Alfons, Łódź, **Renaissance**.
 Człapiński Piotr, Kraków, Morskie Oko.
 Czech Aleksy z ż., Łódź, Jaworzynka.
 Czajkowski Eugenjusz, Warszawa, H. p. Gewont.
Dawidowicz Adolf, Wiedeń, H. Europejski.
 Dańcówna Aleksandra, Kraków, Aslanówka.
 Deko Franciszek, Sosnowiec, **Sienkiewiczówka**.
 Dreher Zygmunt, Katowice, Morskie Oko.
 Drecki inż. Andrzej, Piotrków, Zalesie.
 Dziuba Władysław, Warszawa, Warsz. Kasa Ch.
 Diduch Kazimierz, Warszawa, Bystre, do Jasz. 14.
 Dobrowolski Kazimierz, Warszawa, Sas.
 Doubrawa Jeremjasz, Straszłów, Koziniec, Chrob.
 Drozdalska Jadwiga, Łobżenica, Modrzejów.
Donall Mac Nancy, Australja, Bristol.
 Dobosz Feliksa, Warszawa, Jaśka.
 Drozdówna M., Żywiec, **Borek**.
 Dubeltowicz Aniela, Kraków, **Sienkiewiczówka**.
 Dymek Dr. Władysław, Kęty, Morskie Oko.
 Dyszkiewicz Tadeusz z ż., Lwów, Zamieć.
 Erlichówna Donia, Łódź, Kujawianka.
 Endelman Zygmunt, Warszawa, Albion.
 Elsnerowa Władysława z m., Poznań, Walówka.
 Falkowska Walerja, Chełmża, Belladonna.
 Faden Stanisław, Warszawa, Trzy Róże.
 Filipiasz Janusz, Poznań, Atlas.
Frenkiel Elza, Wiedeń, Diana.
 Feduszczak Anna, Warszawa, Krakus.
 Filkiewicz Jadwiga, Krzemieniec, Olimpiada.
 Ficka Helena, Warszawa, H. p. Gewontem.
 Flińkowska Helena, St. św. Zyty.
 Flińkowska Elżbieta, St. św. Zyty.
 Folman Mieczysław, Łódź, **Obrochtówka**.
 Furmański Czesław, Łódź, Albatros.
 Futyrman Karol, Katowice, **Szałas**.
 Gajówna Marja, Giszowice, H. p. Gewontem.
 Galer Józef z s., Kraków, w górach.
 Ganza Czesław, Nowe, H. p. Gewontem.
Ganza Józef, Brazylja, H. p. Gewontem.
 Głęb Marcin z ż., Przeworsk, Świetlana.
 Gładych Tern, Warszawa, **Leńniczanka**.
Geissler Rudolf, Czechosłowacja, w górach.
 Gerson Izak, Warszawa, Cis.
 Geryłówna Marja, Katowice, **Borek**.
 Giżycki Karol z r., Oświęcim, Szymonowa rola.
 Gidlecka Kazimiera, Przemyśl, San. Wojsk.
 Gilewski Mieczysław z ż., Białokr., Złotogłów.
 Gliszczyńska Augustyna, Konarzyn, Modrzejów.
 Grobtuch Dr. Józef, Przemyśl, Mascotte.
 Goldmenc Waclaw z ż., Częstochowa, Zawory.
 Grojecki Oskar, Katowice, Szpital Klim.
 Gólkowski Kazimierz, Nowe, H. p. Gewontem.

Biblioteka publiczna i wypożyczalnia KRUPÓWKI, Dworzec Tatrzański

Gdowski Józef, Kraków, Krupówki 35.
 Gross Dr. Ludwik, Kraków, **Maraton**.
 Geliński Wojciech, Zator, H. p. Gewontem.
Goes der Van J., Niemcy, H. Sport.
 Gogulska Broniśl., Lwów, Ciągłówka, Brzega.
 Gutman Jan, Rembertów, San. Wojsk.
 Gruszkowski Józef, Gdynia, San. Wojskowe.
 Gruzewska Dr. Krystyna, Suwałki, **Renaissance**.
Gruszczyńska Mary, Ameryka, Morskie Oko.
 Hartglas Józef z ż., Łódź, Kosówka.
Happich Johanna, Wiedeń, Krupówki, Still.
 Hauptman Feliks, Łódź, Carlton.
 Haimówna Dr. Olga, Kraków, San. Naucz.
 Haasowa Ludwika, Poznań, Walówka.
 Henenbergowa Aur. z c., Kraków, Królewianka.
 Herdin Wincenty z ż., Warszawa, Roztoka.
Hettler S. z r., Niemcy, Lunieczka.
 Heschels Maurycy, Lwów, Bristol.
 Heikes George z r., Katowice, Bristol.
 Heiman Aleksander, Łódź, **Biały Dom**.
 Hertz Henryk, Łódź, Diana.
 Herdan Napoleon, Warszawa, Eldorado.
 Hendl Dr. Alfred z ż., Kraków, Piotrkowianka.
 Huber Wilhelm, Żywiec, H. p. Gewontem.
 Inwald Tobiasz, Będzin, Zawory.
 Imszennik Kondratowicz Jerzy, Warszawa, **Bór**.
 Imszennik Kondratowicz Zofja, Warszawa, **Bór**.
 Iwaciewicz Eugenia, Kielce, Szpital Klimat.
 Jarocki Piotr, Warszawa, Iruśia.
 Jach Kazimierz, Zawiercie, Iruśia.
 Juhłońska Wacława, Kalisz, Walówka.
 Janiszewski Czesław, Kielce, Biały Dworek.
 Jaskulski Jakób, Warszawa, Sanato.
 Jankowski Ks. Adam, Włocławek, Księżówka.
 Jakubowski Janusz, Warszawa, Sanato.
 Jaguszewski Mieczysław, Łódź, H. p. Gewontem.
 Jasiewicz Leon, Brzesko, H. p. Gewontem.
 Jackowski Stanisław z ż., Sosnowiec, Zacisze.
 Jędracha Bolesław, Tarn. Góry, San. Wojsk.
 Jeziorański Józef, Osendowice, Carlton.
 Jezierski Stanisław z ż., Warszawa, Morskie Oko.
Joppek Alfred, Wrocław, w górach.
 Jurczak Bronisława, Warszawa, **Stamary**.
 Kawska Jadwiga, Sanok, Oaza.
 Kadzielanka Marja, Czchów, H. p. Gewontem.
 Kalksteinówna Dora z siostrą, Warsz., Stochówka.
 Kraśnińska Irena, N. Sącz, Jordanówka.
 Kalinowski Władysław, Warszawa, Warsz. Kasa Ch.
 Klakiewicz Eugenjusz, Grodno, San. Wojskowe.
Kaufgrund Emilja, Niemcy, Lunieczka.
 Kahan Kazimierz, Kraków, Stachówka.
 Kaczorowski Dr. Tadeusz, Poznań, H. Europejski.
 Kalitówna Helena, Dom Turyst. Naucz.
 Kajakowski Władysław z ż., Poznań, H. Sport.
 Klejman Brucha, Warszawa, H. Europejski.

Kreżłówna Bronisława, Sosnowiec, **Borek**.
 Klein Henryk z ż., Chrzanów, Halka.
 Kępiński Felicjan, Warszawa, Kościelna 8.
 Kempler Eda, Kraków, Gospoda Włóczęgów.
 Kieškowski Andrzej, Katowice, Ślązaczka.
 Klimontowicz Ksawera, Warszawa, Baszta.
 Kinicka Marja, Złoczów, San. Naucz.
 Klinowska Wiktorja, Lublin, San. Naucz.
 Kierznowska Kazimiera z s., Wilno, **Maraton**.
 Kossakowski Korwin Mikołaj, Bydgoszcz, Aslanówka.
 Kornberg Paulina, Warszawa, Halka.
 Komaszewski Władysław, Poznań, **Renaissance**.
 Kossowin Marja, Tarnów, Oaza.
 Koman Antoni, Kraków, **Przedświt**.
 Kozłowska Marja, Warszawa, San. Wojskowe.
 Kołudyński Mikołaj, Łódź, San. Wojskowe.
 Korczyńska Marja, Warszawa, Oaza.
 Koczan Zbigniew, Warszawa, Poraj.
 Korn Anna, N. Sącz, Murań.
 Kościukiewicz Wiera, Poznań, Grunwald.
 Konarska Janina, Warszawa, **Biały Dom**.
 Król Jan Kazimierz, Warszawa, Kościelna 8.
 Königsteinówna Marja, Warszawa, Wołodziejówka.
 Kozieradzki Stanisław, Warszawa, **Stamary**.
 Kolanowski Karol, Warszawa, H. p. Gewontem.
 Korngold Roman, Kraków, Strzecha.
 Kuszewski Zygmunt, Warszawa, Sulejówka.
 Kobieniuk Artur, Poznań, **Renaissance**.
 Kupezyk Dr. Bernard, Kraków, Morskie Oko.
 Knafel Zofja, Kraków, Żywiec 546.
 Kupowski Inż. M., Lwów, H. p. Gewontem.
 Kruk Mieczysław Kuchary, Szkolna Gąsienica.
 Kuśmierczyk Waclaw, Lwów, H. p. Gewontem.
Kuda Dr. Alfons, Niemcy, H. p. Gewontem.
 Krugseisen Kamila, Krzeszowice, Sercanki.
 Kupezyk Dr. Bernard, Kraków, Bristol.
Kuhn Dr. Hans, Niemcy, Carlton.
 Kulisz Karol, Cieszyn, Morskie Oko.
 Lachs Dr. Feliks, Kraków, Oaza.
 Laubowa Dola, Kraków, Soplicowo.
 Lackowski Edmund, Bydgoszcz, Bystre 12.
 Lange Julian z ż., Warszawa, Morskie Oko.
 Langman Jerzy, Katowice, Cieszyńianka.
 Langman Andrzej, Warszawa, Cieszyńianka.
 Landau Dr. Jan, Warszawa, **Stamary**.
 Laurów Józef, Lwów, Walówka.
 Lewkowicz Franciszek z ż., Tarnopol, Orla.
 Lewkowiak Markus, Łódź, Morskie Oko.
Lee Emanuel z ż., Anglja, Bristol.
 Leinkram Dr. Zygmunt, Kraków, Warszawianka.
 Lechówna Helena, Kol. Pekin, Stella.
 Lindnerówna Karolina, Dąbrowica, San. Naucz.
 Lipecka Sylwia, Warszawa, Kosówka.
 Liberman Helena, Koziegłów, Łubień.
 Liban Dr. Franciszka, Kraków, Kujawianka.
 Licht Józef, Warszawa, **Maraton**.
 Lück Jan, Maków, Sanatorjum Naucz.
 Lubelski Jan, Łódź, Dworek.
 Luszowska Stanisława, Warszawa, Mak.
 Łańcucka Izabela, Żurawno, Świetlik.
 Łukaszczuk Dr. Franciszek z ż., Warszawa, Albion.
 Łomaczewska Julja, Warszawa, Jaworzynka.
 Łopuszański Julian, Tarnopol, Kasztelanka.
 Łoćcka Anna, Horodyszcze, San. Naucz.
 Łowińska Raj, Warszawa, Świt.
 Marcichowski Józef, Brody, Polic. Dom Zdrowia.
 Matuj Waclaw, Poznań, San. Wojskowe.
 Mądry Piotr, Podzamcze, w górach.
 Markus Mieczysław z ż., Łódź, Oaza.
 Malanowicz Józef, Łódź, Lotos.
 Markiewiczówna Łucja, Warszawa, Dom Wycieczk.
 Markiewicz Stefan, Warszawa, Dom Wyc.
 Marki Dr. Józef, Lwów, H. Sport.
 Mendelsburg Efraim, Warszawa, H. Europejski.
 Meyer Henryk, Wysoka, Świt.
 Mendelsohn Mila, Warszawa, Jurand.
 Mezera Ernest, Kraków, Sarjusz.
 Mikulska Adela, Nowa Wilejska, San. Wojsk.
 Mirski Mikołaj, Warszawa, H. Europejski.
 Mścichowski Stanisław z c., Jabłonna, Morskie O.
 Mrozowski Władysław, Kraków, Morskie Oko.
 Molak Aleksy, Warszawa, Kasztelanka.
 Mrozkówna Czesława, Gostyń, Odrodzenie.
 Morelenbaumówna Halina, Warszawa, Oaza.
 Muszalik Jan, Piekary, Oaza.
 Mysielski Wojciech, Wygony, Morskie Oko.
 Napiórska Melanja, Grebocin, San. Naucz.
Nastasi Lucia, Rumunja, Piłsudskiego 54.
 Nęciszkowa Józefa, Kraków, Doga do Strażyskiej.
 Niedźwiedzki Ks. Ignacy, Jarocin, **Stamary**.
 Nowosielski Ks. Jerzy, Kielce, Stasek.
 Oliwierowa Bronisława, Brześć n. B., San. Wojsk.
 Odechowska Janina, Łódź, Bristol.
 Orłowska Szyna, Sosnowiec, Kujawianka.
 Ostaszewski Bron., Warszawa, Żywcz., Obrochtta.
 Oszacka Wanda z s., Kraków, H. p. Gewontem.
 Orlański Mieczysław, Warszawa, H. p. Gewontem.
 Ormańczykowa Zofja, Końskie, San. Naucz.
 Ost Dr. Józef, Kraków, Strzecha.
 Orłowska Wanda, Łódź, Leśniakówka.
 Pawłowski Mieczysław, Warszawa, Ermitage.
 Paczkowska Weronika, Warszawa, Warsz. K. Ch.
 Paczek Józef, Warszawa, H. Europejski.
 Paczek Władysław, Warszawa, Poranek.
 Praga Władysław, Sobótka, Hp. Gewontem.
 Paschalska Janina, Radom, Kościel., do Sobczaka.
 Pawłowski Stanisław, Sierpc, Odrodzenie.
 Pantofliński Władysław, Żywiec, Hp. Gewontem.
 Pern Natalja, Łódź, Kosówka.
 Pęcherzewska Jadwiga, Warszawa, Janikówka.
 Piątek Dr. Jan, Warszawa, Morskie Oko.
 Piwarski Edward, Grójec, Szpital Klimat.
 Piotrowiczówna Aniela, Stara Wieś, San. Naucz.
 Piaskowski Józef, Łódź, Mascotte.
 Prignitz Norbert z s., Warszawa, Lipowy Dwór.
 Pintner Edward, Kielce, H. Sport.
 Pomowski Dr. Józef, Warta, Hp. Gewontem.
Pompa Bohdan, Gdańsk, Lwowianka.
 Poklewska-Koziół Wincenty z ż., Kraków, **Ruczaj**.
 Pobieszymon Bazyl, Drohobycz, Piotrkowianka.

Pomarańska Halina, Bydgoszcz, Ustupa, Żegleń.
Potechin Dr. Aleksander, Praga, Granit.
 Płodowska Halina, Częstochowa, Grunwald.
 Putkówna Marja, Kraków, **Przedświt.**
 Prus Lidja, Sienkiewiczze, San. Wojsk.
 Prus-Chudecka Janina, Pińczów, San. Wojsk.
 Prygowa Agnieszka, Szopienice, Dom Tur. Naucz.
 Radwańska Anna, Warszawa, Olcza, Gut.
 Radecki Zbigniew, Będzin, Orlatko.
 Rębowski Ludwik, Lwów, Roztoka.
 Regulska Elwira, Warszawa, Antań, Witkiewicz.
 Rembies Karol z ż., Kowel, **Stamary.**
 Roik Hryńko, Drogomyśl, Kościelna 10.
 Ross Kazimierz, Polic, Dom Zdr.
 Rosenstein Celina, Kalisz, Stochówka.
 Rodomański Romuald z ż., Warszawa, Morskie O.
 Rozlachówna Józefa, Lwów, Łomnica.
 Rocznikowa Sylwestra, Strzelec W., San. Naucz.
 Rolbiecka Kazimiera, Sosnowiec, Kubinówka.
 Rosenblum S., Jabłonna, Morskie Oko.
 Rupowski Inż. M., Lwów, Hp. Gewontem.
 Ruebenbauer Tad., Katowice, **Sienkiewiczówka.**
 Rudakowska Marja, Łowicz, Otok.
 Rylkówna Elfyda, N. Bytom, Sanokówka.
 Rymaszewska Zofja z r., Poznań, **Jauszek.**
 Skawiński Stanisław, Warszawa, Anielówka.
 Saszyński Józef, Kalisz, Polic, Dom Zdr.
 Skrętowiczówna Bronisława, Lipnik, San. Naucz.
 Strzednicki Jan, Kraków, Morskie Oko.
 Smereczyński Edward, Warszawa, Dom Wyc.
 Senissoni Waclaw, Kraków, San. Nauczyc.
 Sednik Stanisław, Kraków, Hajduczec.
Smith Magaret, Nowa Zelandja, Bristol.
 Sieradzka Dr. Celina, Warszawa, Świt.
 Silberglatt Janina, Warszawa, Gosp. Włóczęgów.
Siegmunes Kurt, Czechosłowacja, H. p. Gewontem.
 Sikora Dorota, Odolanów, Sercanki.
 Siebner Marta, Poznań, Morskie Oko.
 Scheffczyk Paweł, Mysłowice, Ogrodowa 4.
 Swiderska Monika, Toruń, Waclawa.
 Smolak Walenty, Modlin, San. Wojskowe.
 Somya Jadwiga, Warszawa, Baszta.
 Sobczak Adam, Poznań, **Wersal.**
 Skorupski Stanisław, Kowel, **Krywań.**
 Sosnowski Solski Ludwik z ż., Warszawa, **Radowid.**
 Sosinowa Antonina, Kraków, Witkiewicza 6.
 Silberfreund Ida, Dąbrowiec, Sanato.
 Skowroński Waclaw, Warszawa, Wanda.
 Süsskindowa Róża, Kraków, Oaza.
 Studencki Władysław, Żywice, w górach.
 Suficyński Dr. Jerzy, Starachowice, Rycarewo.
 Sukiemich Emilia, Kościelec, Sarjusz.
 Skrzydlewski Witold, Bristol.
 Swych Władysław, Poznań, **Borek.**
 Szekietówna Helena, Bolszowce, Odrodzenie.
 Schwarzwana Irena z c., Bielsko, **Stamary.**
 Schimitzek Dr. Stanisław z ż., Warszawa, **Radowid.**
 Sztrumpf Wanda, Warszawa, Kasprucie 11.
 Sztrochlic Zelman, Będzin, Gosp. Włóczęgów.
 Schubert Władysław z r., Poznań, H. p. Gewontem.
 Schlaak Elintan, Warszawa, H. Europejski.
 Szymczakówna Sabina, Wybrana.
 Szymańska Stefania, Warszawa, Wybrana.
 Szlagowski Stanisław z ż., Brzeziny, **Maraton.**
 Strzyżewska Melanja, Poznań, Wójciakówka.
 Straschok Erna, Król. Huta, Krzemień.
 Stantejski Jenrich, Biała, **Szatlas.**
 Straczyńska Marja, Sosnowiec, Stefanówka.
 Stańczykówna Janina, Zawiercie, Zaczise.
 Taube Aleksander z ż., Warszawa, **Maraton.**
 Trzakówna Janina, Skibówki, Piaseczny.
 Thal Elza, Warszawa, Wybrana.
 Teichtahl R., Kraków, w górach.
 Tkaczyszynówna Teresa, Lwów, **Biały Dom.**
 Terlecka Zofja, Włodzimierz, **Januszek.**
 Tilles Dr. Ferdynand, Kraków, Carlton.
 Tislowitz Dr. Józef z ż., Kraków, Carlton.
 Thomas Ignacy z ż., Poznań, **Obrochtówka.**
 Tomaszewski Jan, Warszawa, Sanokówka.
 Totmanówna Walentyna, Warszawa, Arwa.
 Tymrakiewicz Zdzisław, Złoczów, H. p. Gewontem.
 Ustupka Marja, Hoża, San. Nauczyc.
 Waldman Bronisława, Łódź, Mascotte.
 Ward Marja, Warszawa, Jasny Domek.
 Wachtler Dr. Hans z ż., Wiedeń, **Ruczaj.**
 Walczak Janusz, Lwów, Witkiewicza 20.
 Waruszyńska Anastazja, Toruń, Antań, u Sobonia.
 Waszkiewicz Ludwik, Łódź, Gencjana.
 Weber Jerzy, Andrychów, w górach.
Weil Dr. Herbert z ż., Niemcy, Bristol.
 Wesołowska Wanda, Sosnowiec, **Borek.**
 Wittman Kazimierz, Częstochowa, Tolka.
 Wilga Jan, Warszawa, Eden.
 Wilczewska Marta, Steżycza Morskie Oko.
Wilczyńska Fr., Niemcy, Morskie Oko.
 Wiochowa Helena, Kraków, H. p. Gewontem.
 Wiszniewska Anna, Warszawa, w górach.
 Wolf Dr. Jakób z ż., Kraków, Trzy Róże.
 Woliński Stefan, Lublin, Zaczise.
 Woźnicki Władysław, Iwaszkiewiczze, San. Naucz.
 Wróblewski Mieczysław, Ostrów, **Snieżka.**
 Wojciechowski K., Łódź, Staszczkówna.
 Wróblewski Polikarp z ż., Warszawa, Błękitna.
 Wójcik Stanisław z ż., Kraków, Silwa.
 Zajdeman Amelia, Łódź, Stochówka.
 Zawadzki Stanisław, Sosnowiec, Poranek.
 Zawistowski Dr. Bolesław, Kraków, **Wersal.**
 Zacharjasiewicz Jan z s., Kraków, Za Strugiem 2.

Za lekcje języka francuskiego

dam obiady ewentualnie mieszkanie. Zgłoszenia Willa „POZNANIANKA“.

POKOJE KAWALERSKIE

do wynajęcia na czas dłuższy. Wiadomość Willa „POZNANIANKA“.

Drowa Helena Brzezińska

udziela
lekcji gry fortepianowej

ul. Witkiewicza 5. Tel. 348.

KASA OGNIOTRWAŁA

w dobrym stanie, wysokości 150 cm — do sprzedania. Wiadomość w administracji tyg. „Zakopane“.

Skuteczne w **GRUŻLICY PŁUC**, przyjemne i o-rzeźwiająca, wyrobu apt. **M. PIERWOCHY POŁOMSKIEGO**

PASTYLKI „WIKTUAR“ (Victoire)

od kaszlu, kataru, chrypkli bólu gardła, dusznicy, grypy i t. p. są również skuteczne w sporcie, podróży, na wycieczkach i w teatrach.

::: Do nabycia w aptekach i drogerjach. :::

Węgiel kamienny

pierwszorzędnej jakości dostarcza detalicznie (każda ilość) i wagonowo

SKŁADNICA TOWAROWA

Właściciele Hotelu, Restauracji i Pensjonatów.

SKŁADNICA TOWAROWA

WŁAŚCICIELI PENSJONATÓW

TEL. 308 W ZAKOPANEM TEL. 308

poleca **wyborowe kiełbasy żyweckie** oraz zawiadamia, że celem zapewnienia sobie ryb na piątek, należy zgłaszać zamówienie do każdej środy włącznie.

Lustra ze szkła krajowego i zagranicznego. — Szyby szlifowane do aut. — Oszklenia domów. — Szkło stołowe i porcelana

Juljan Fischler

Zakopane, ul. Nowotarska 4, tel. 389.

Cukiernia i Kawiarnia w Ogródku miejskim Wdowiaka i Tarnowskiego

Codziennie koncerty orkiestry symfonicznej od 11 do 1-szej i od 5 do 7 i pół.

Najstarsza, 24 lat istniejąca **Restauracja JANA WNUKA, ul. Kościeliska 20**, podaje po cenach najniższych wszelkie potrawy. Reprezentacja browaru **HABERBUSCH** i **SCHIELE**, odznaczona złotym medalem na P. W. K. w Poznaniu.

Nasze pensjonaty.

„BÓR“

pierwszy pensjonat djetetyczny
 Dr-owej **JÓZEFY KUCZEWSKIEJ**
 pod lekarską opieką
 D-Ra **ANT. KUCZEWSKIEGO**
 ZAKOPANE, ul. Jagiellońska
 telef. międzymiastowy Nr. 419.

WILLA PENSJONAT

„PARYŻANKA“-ZAKOPANE

DROGA DO BIAŁEGO TEL. 625.

Ciepła i zimna woda bieżąca w pokojach, tarasy do wernandowania. Cudowne położenie wśród zielonych łąk, tuż za parkiem klimatycznym. Jasne, słoneczne pokoje z pięknym widokiem na Tatry. Willa gruntownie odnowiona. **Kuchnia wykwiłtna. — Ceny bardzo przystępne.**

Pensjonat „Poznanianka“

ZAKOPANE, ulica Ogrodowa, za pocztą.
Wydaje się na miasto obiady smaczne i obfite.
 Ceny przystępne.

Nowo wykończony pensjonat

„ZŁOTY RÓG“

narożnik ul. Chałubińskiego,
 pod zarządem właśc. M. Sanakowskiej.
 Słoneczne pokoje z balkonami, ceny przystępne.

INFORMATOR

a) Dział adresowy: Urzędy i instytucje:

Urząd gminny, ul. Krupówki, „Bazar Polski“.
 Zarząd Uzdrawiska, Rynek.
 P. Starosta Powiatowy przyjmuje we wtorki m. i czw. godz. 10 a 12 przed południem w biurze Zarządu Uzdrawiska.
 Komisarjat Pol. Państw., ul. Chramcówki, tel. 391.
 Urząd Parafialny, ul. Krupówki, obok kościoła paraf.
 Lekarz klimat., Dr. Mastalerz, Biuro lekarza w Zarządzie Uzdrawiska, Rynek.
 Biuro meldunkowe w Zarz. Uzdr., Rynek.
 Szpital Klimatyczny, ul. Szpitalna.
 Stacja Ratunkowa Zarządu Uzdrawiska w Zakopanem — Szpital Klimatyczny — telef. Nr. 444.
 Tatr. Ochotn. Pogot. Ratunkowe, ul. Krupówki, dworzec P. Tow. Tatr.
 Komenda Garnizonu, Zakopane, w Sanatorjum Wojsk. im. Marsz. J. Piłsudskiego.
 Biuro meldunkowe dla osób wojskowych: na Posterunku Żandarmerji — ul. Chramcówki, willa „Wojuś“.
 Urząd Pocztowy i Telegraficzny, Krupówki 22.
 Pol. Towarz. Tatrzańskie, ul. Krupówki, „Dworzec Tatrzański“.
 Muzeum Tatrzańskie im. Dra Tytuśa Chałubińskiego, Krupówki, obok dworca Tatrzańskiego.
 Dr. Włodzimierz Jasiński, notariat, Krupówki 39.
 Sekretariat Gremjum Własc. Pensj., ul. Witkiewicza 1 — godziny urzędowania od 4—6 po południu (16—18). Tel. 308.
 Państwowy nadzór lasów tatrzańskich — inż. M. A. Liberak, ul. Chałubińskiego, willa „Liberaków“.

Adwokaci:

Dr. Stanisł. Aulich, Krupówki 45, tel. 447 — naprzeciw M. Oka, za „Bazarem Polskim“.
 Dr. Józef Bulanda, ul. Ogrodowa, Willa „Jaśka“ za pocztą, tel. 407.
 Dr. Józef Diehl, delegat Izby adwokackiej, ul. Sienkiewicza, willa „Chochlik“, tel. 417, przyjmuje od 4—6 po południu.
 Dr. Bertold Fass, ul. Krupówki 27, dom Fr. Bachledy Curusia, tel. 404.
 Dr. Franciszek Kowalski, Krupówki, dom J. Krzysia.
 Dr. I. Krittenstein, ul. Krupówki 39, tel. 343.
 Dr. Stanisław Wierzbicki, ulica Kościuski, dom B. Rajskiego, tel. 245.

b) Dział ogłoszeniowy: Antykwariat.

Sklep komisowy, Zenon Krajewski, Krupówki 40.

Apteki:

„Pod Opatrnością Boską“, ul. Witkiewicza.
 III Apteka, B. Masłowski, Chramcówki, tel. 246
 Najstarsza Apteka „Pod Białym Orłem“, F. Tabeau, Krupówki, obok Trzaski.

Banki:

Bank Podhalański — Spółdzielczy, ul. Krupówki — własny gmach, vis a vis Poczty, tel. 401.

Biura sprzedaży wil i parcel:

J. Kubiński, Krupówki 27, tel. 397.
 T. Siemianowski, obok poczty, tel. 327.

Fotograficzne Zakłady:

H. Schabenbeck, Krupówki 57. Tel. 136. Przyjmuje roboty amatorskie. Skład przyborów.
 Zygmunt Buchcar, Krupówki 40 (w podwórzu).
 Przy zakładzie specjalna pracownia robót amatorskich.

Galanteria, przybory do szycia i haftu:

Antoni Krzyżak, Krupówki, róg ul. na Rynek.

Kolektury losów.

Kolektura loterii państw., Krupówki 25, H. Still.

Krawcy:

Zakład krawiecki „Sport“, Krupówki 49, dom Cukra. — Prasowanie, reperacja, nicowanie i czyszczenie.
 Ludwik Willinger, Krupówki 51, w podw., tel. 548.

Masarnie.

Juljan Czeczótka, zakład rzeźniczo-masarski, ulica Chałubińskiego 1.
 Józef Galica, fabryka wyrobu wędlin, sprzedaż wędlin i mięsa pierwszej jakości. Krupówki, naprzeciw kościoła. Tel. 363.

Opony, smary i akcesoria samochodowe.

„Hydropol“, Zakopane, Krupówki 74.

Pamiątki, zabawki, art. sport:

Pracownia art. rzeźb T. Wieczorka, ul. Jagiellońska, willa „Szopenówka“.

Piekarnie.

Elektromech. piekarnia i cukiernia Wł. Daniec, ul. Kościeliska, tel. 357.

Rowery, gramofony i płyty.

„Hydropol“, Zakopane, Krupówki 74.

Towary bławatne:

O. Kretschmer, Krupówki 74.

Cena ogłoszeń.

Za wiersz milimetrowy na I-jej stronie 60 gr, w tekście 45 gr, na ostatniej stronie 30 gr. Przy ogłoszeniach serjowych stosowne rabaty.